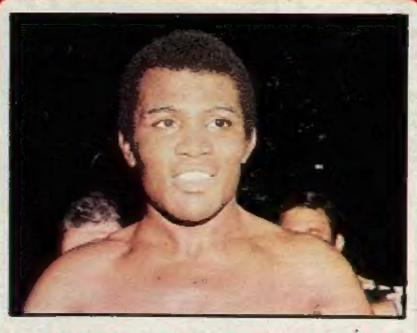


NUM, 83 . 19 DICIEMBRE DE 1972 . 12 PTAS.



FISCHER, AL DESNUDO

Un reportaje exclusivo sobre la vida particular del campeón mundial de ajedrez



LEGRA, CAMPEON MUNDIAL

Trabajadores por cuenta ajena

Las vacaciones de los futbolístas, tema polémico

Opinan Jordana de Pozas, Bernabéu, Calderón, Zoco, Amancio, Galleja, don Gicuta...

VILLANCICOS

Al primero de la lista lo preside Calderón, y con Gárate de ariete bien puede ser campeón.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar porque hay que meter goles para poder gener.

...

El Barsa queda segundo y la cosa tiene miga, porque hace ya muchos años que no ha ganado la Liga.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar porque hay que meter goles pera poder ganar.

...

El Español va tercero gracias a José Maria y a los otros jugadores que entrena Santamaría.

Pero mira como chuten y vuelven a chutar porque hay que meter goles para poder ganar.

Annque ya no juega Gento en su tinen defantera, el Real Madrid sigue siendo un equipo de bandera.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar porque hay que meter goles para poder gunar.

...

El equipo bilbaino, sea con Rojo o sin Rojo, no siempre juega al ataque, que a veces hace el cerrojo.

Pero mira como chutan y vuciven a chular porque hay que meter goles para poder ganar.

Los muchachos malagueños no admiten mofa ni befa y bien pudieran jugar en la Copa de la U. E. F. A.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar, porque hay que meter goles para poder ganar.

Con el viento del Moncayo se fueron las flusiones de que los baturros fueran de la Liga campeones.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar, porque hay que meter goles para poder ganar.

A las gentes de Levante hay que pedirles paciencia por la mala posición en que figura el Valencia

Pero mira como chutan y vuelven a chutar, porque hay que meter goles para poder ganar.

Varios hay con negativos y se alarman con razón, ya que tres han de bajar a Segunda División.

Pero mira como chutan y vuelven a chutar, porque hay que meter goles para poder ganar. R. de V.

SOBRESALIENTE PARA LOS





Maruñós y Martinez se disputan un balón, que parece que de en la mono del central donostiarro. Al fondo, Garriti.

Esnacia, protegido por Marlinez, se hace con un balón unticipandose a la acción de Santillana.



AND H NUM. 83 19 de diciembre de 1972 Precia del ejempiar: 12 ptas.

> Director: Luis G. de Linares. Subdirector: Rafael Rienzi.

Jefe de los Servicios de Documentación: Manuel Sarmiento Birbo

246 74 91 241 36 11

DEPASTAMENTO DE PUBLICIDAD: Maridi Phasa Ordaino Redecto, 22 Tabit. 248 87 90. Barcatont Unión, 9; Tebri. 221 59 83. Depósito Legal: M-13.488-1971. Imprimo: RIVADE-NEYRA, S. A.

PRECIOS DE SUSCRIPCION

23.7	Specialte	Alla	
España y Portugal	300 pts.	600 pts.	
Mamsacos, Filipinas y América	325 pts.	650 pm.	
Ешоря	400 pts.	800 pts	
Resto del mundo	600 pts	1.200 pts	

Difusión media por número, controlada durante el pe-riodo noviembre 1971 a abril ,1972, 133.717 ejemplares.



ARTILLEROS MADRIDISTAS



José tois, en al svelo, se duale d en golpo recibido. El percence, afortenaciomente, no tuvo mayores. consecuencias.



Aguiler les bertade le vigitancie de Corcuere y se interna sobre le porteria de Essacia. Le jugada, sin embargo, so tendrie consocuencias.



Martinez corta un evence de Aguilar en el évec de la Real.



Al marcar Aguilar se segundo gol, último del partido, en espontóneo sultó al campo para abrazar al santanderino, momento que recoge la fotografía.—Fotos Gabriel.

MARCADOR DE LA LIGA POR NUEVE MILESIMAS, EL ATLETICO, EN

PRIMERA DIVISION

CABEZA

Español, 0; Athletic de Bilbao, 0.
Real Madrid, 0; Real Sociedad, L.
Betis, 0; Málaga, 1.
Cv.edo, 0; Celta, 0.
Valencia, 4; Castellóo, 2.
Coruña, 2; Gijóo, 1.
Zaragoza, 1; Las Palmas, 0.
Granada, 6; Atlético de Madrid, 1.
Burgos, 0; Barcelona, 0.

	4.	4	ь.	P.	8	€.	Ptus.
AT MADDID	-	-	-	-	21	-	21+ 7
AT. MADRID	- 10			-			
Barceiona	15	8	8	2	19	10	31+ 7
Expañol	15	6	8	1	21	9	20+ 4
R. Madrid	15	8.	3	4	22	11	19+ 3
Málaga	15	6	6	3	19	11	18+ 4
Zaragoza	15	6	8	4	19	15	17+ 1
R. Sociedad	15	7	3	5	17	19	17+ 3
Valencia	15	5	5	5	21	17	15-1
At Bilbao	15	5	5	5	19	16	15+ 1
Granada	15	4	8	5	9	13	14- 2
S Gijón	15	5	3	7	16	14	13-1
Castellón	15	5	8	7	14	20	13-1
Coruña	15	4	5	6	11	22	13- 3
Las Palmas	15	4	4	7	17	25	12- 2
Celta	15	3	5	7	11	17	11-3
Oviedo	15	2	7	6	14	22	11- 5
Betis	15	2	6	7	12	17	10- 6
Burgos	15	3	4	8	12	25	10- 6

SEGUNDA DIVISION

Murcia, 5; Sabadetl, 2.
Hércules, 1; Logrofiés, 0.
Tenerife, 4; Santander, 1.
Leonesa 3; Córdoba, 0.
Tarragona, 2; Cádiz, 1.
Pontevedra 2; Mestalla, 0.
Rayo Vallecano, 0; Valladolid, 2.
Matlorca, 1; Sevilla, 1.
Baracaldo, 0; Elche, 0.
Osasuna, 1; San Andrés, 1.

	1	G	8.	-		C.	Ptos.
MURCIA	16	12	2	2	34	12	26+ 8
R. Santander	16	9	4	3	16	10	22+ 8
Elche	16	8	4	4	21	14	20+ 6
Mallorca	16	8	4	4	18	12	20 + 2
Tarragona	16	9	2	5	20	15	20+ 3
Sevilla	16	6	7	3	20	11	19+ 5
Valladolid	16	6	7	3	18	14	19+ 5
Baracaldo	16	6	6	4	15	16	18+ 2
Hércules	16	7	3	6	15	16	17-1
San Andrés .	16	5	7	4	14	19	17+ 3
Tenerife	16	6	4	6	14	17	16-2
Córdoba	16	6	3	7	19	21	15+ 1
Cádiz	16	5	4	7	23	20	14
Logrobés	16	2	8	6	17	20	12- 4
C. Leonesa	16	4	4	8	18	26	12- 6
Ozasuna	16	4	4	8	9	21	12-4
R. Vallecano	16	4	3	9	23	23	11-7
Pontevedra	16	3	5	8	15	22	11-7
Sabadell	16	3	5	B	17	25	11-5
Mestalia	16	1	6	9	8	20	8- 6

ASI PUEDE ASPIRAR AL TITULO



El árbitro ho señalado penalty. Garrill, que no está de acuerdo con la decisión arbitral, se encura con Santillana, reprochándole que haya echado tanto steatros en su caida.



El árbitro no se volvió atrás y señaló el punto fatidico. Pirri se encorgó de lanzar el máximo castigo y batió a Esnaola, que, pese a su estirada, no pado evitar el tanto.

Santillano, tras marcar su gal —quinto del Real Madrid—, salta de alegria. Al fondo aparece Marañón, que se dirige a su compañero con los brazos obiertos para felicitarle por el bonito tanto conseguido. Gorriti despeja casi en la misma lineo de puerta un peligraso balón. Detrás del defensa derecho donostiarra aparece tapado Esnacla. Este fue uno de los muchos momentos de apuros por los que pasó la porteria de la Real.





AHORA QUE SON TRABAJADORES POR CUENTA AJENA

LAS VACACIONES DE LOS FUTBOLISTAS, TEMA POLEMICO





TRAS EL FALLO DEL SUPREMO CONTRA LA SENTENCIA DE LA MAGISTRATURA DE TRABAJO DE MALLORCA. EN EL «CASO» MENDOZA...

«¡EL DEPORTE ESPAÑOL NECE-SITA UNA REVISION A FONDO!»

«SIN QUE SE OPONGAN LAS FEDERACIONES NI LA D. N. D.»

Y Jorge Jordana de Pozas puntualiza

A LOS JUGADORES DE FUTBOL HAY QUE RECONOCERLES EL DERECHO A LA SINDICACION PLENA.
 LA RELACION ENTRE
 EL FUTBOLISTA PROFESIONAL Y SU CLUB ES, CADA VEZ, Y LO SERA AUN MAS EN EL FUTURO, DE NATURALEZA LABORAL.

Y a propósito de los partidos en Navidad o Año Nuevo

HAY MUCHAS ACTIVIDADES EN LAS QUE PASA LO MISMO: NO ES EXCLUSIVO DE ESTA PROFESION.

Por GERARDO GARCIA

S alto, joven aún y fuerte. La viva estampa de un deportista. Anda con elegancia y una gran flexibilidad. Había con decisión, Y tiene la voz serena y firme, suave y convincanta, segura y flena de autoridad. Su figura rebosa salud, vitalidad, trabajo. Y se aprecia, tembién, que le gusta disfrutar de la vida en el sentido más naturat de la palabra.

-¿Va usted at fútbol, don Jorge?

-No; soy un deportista activo. Juego al golf, al tenia, hago montañismo en verano y esquí en invierno...

Pero nuestro interlocutor, como todo español que viva en auestro tiempo, sabe también lo suyo de fútbol. Lo suyo y lo de los demás, mejor dicho, porque su profesión y su amor el deporte le han hecho estudiar el tema mucho más allá de las fronteres que marcan las clasificaciones, los goles, las alineaciones y los titulos. Como flustre abocado, como autántica autoridad reconocida nacional e internacionalmente, dentro y fuera de nuestras fronteras, ha estudiado y sigue astudiando todo lo que, por goderse esfocar desde puntos de vista casi antacionicos, puede y debe dilucidarse -- y de hecho sa zanja- a veces en los tribunales. Como ex presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo y de la Federación Española de Esqui se ha preocupado siempre, también, de que los profesionales del deporte en España se viesen cubiertos por unas leyes leborales que ejercen su influencia sobre otras profesiones... Los profesores de esqui saben bien de ello, por ajemplo, y saben to que logro al respecto Jorge Jordana de Pozas, que es nuestro liustre interlocutor.

Cuando le visitamos en su bufete de la calle de los Hermanos Bécquer hace tiempo que ha anochecido ya. Y él seguia trabajando. Cuando le comunicamos a su simpática, sencilla y atractiva secretada miestro desen de entravistamos con ál, le guapa y rubia cañorita se quedó un tanto extrañada, «No sé si le podrá recibir hoy don Jorges Pero Jordana de Pozas hizo un parêntesis en su labor y nos recibió sin orisas, aurupue las tuviera. Naturalmente, estaba enterado del fallo del Supremo, tras la sentancia de la Magistratura de Trabajo de Mallorca, a propósito de la demanda del ex jugador Mendbza (Jorge Alberto Mendonça) contra al Club Deportivo Mallorca, Nuestro objetivo, sin embargo, ere stro: las vacaciones de los jugadores, tanto en Pascua como en vereno; si tienan o no derecho a pedir o a exigir vacaciones navideñas o de Año Nuevo...





—¿Cuáles deben ser, en suma, las vacaciones de un jugador da fútbol?

Y Jordana de Pozas es terminante:

-La relación entre el futbolista profesignal y su club es cada vez, y lo serà aún más en el futuro, de naturateza laboral. De esto no me cabe la menor duda. Lo sostuve en la época en que fui presidente del Sindicato Nacional del Espectáculo, y viene a confirmarlo ahora una importante sentencia dictada por el Tribunal Supremo. Pero yo creo que los problemas laborales y sociales de los jugadores profesionales aon mucho más importantes que los que se contienen en la pregunta que usted formula. Los partidos de fútbol -continúa exponiendo nuestro interlocutor- se juegan los dies festivos o los dias en torno a los festivos.

De ahí que (si bien deba reconocerse el descanso semanal) la paculiaridad de la profesión de futbolista impide el descanso en la mayor parte de los días de fiesta. Eso no es exclusivo de esa profesión, sino que hay muchas actividades en que pasa lo mismo.

Y para matizar, pera puntualizar más sus apreciaciones, continúa:

-Otra cosa es que, por un santido social y humano, la Federación y los propios clubs establencan el calendario de los encuentros, durante las fiestas navideñas, de tal modo que permitan a sus jugadores la convivencia con sus familiares, al menos en el día de Navidad y en el de Año Nuevo. Pero, repito, no es, a ral juicio, un derecho laboral, sino una conveniencia social y humana. -¿Crea usted, como se ha llegano a dacir, que los jugadores de fútbol aran casi, casi, unos esclavos?

-Bueno, yo mismo lo ha dicho. No son esclavos tratados a zapatazos y a correazo timpio, pero no tienen el grado de libertad que otros profesionales. Y llegan a ser tratados como cosas que se pueden ceder, cambiar o regalar, como los esclavos, sin que tangan que dar su consentimiento. Yo no me refiero ni me he referido nunca al santido peyorativo de la palabra esclavo, entre otras cosas porque hay algunos jugadores que son tratados, incluso, con mimo, sino al derecho da retención y traspeso, por ejemplo.

El tema es amplio, interesante, urgente; pero como no tenemos tiempo para desarrollarlo en esta entrevista, quedamos emplazados para después de las fiestas que se avecinan.

-Es más -añade Jordana de Pozas-, se habla de los jugadores de fútbol y parece que no nos acordamos de los profesionales del tenis, del gotf, del esqui γ de otros deportes... Lo que ocurre es que todo el deporte español, en este sentido, necesita una revisión a fondo sin que se opongan tas federaciones ni la Delegación Nacional de Deportes.

Si, efectivamente, esto es lo que se dica, lo que se aconseja, lo que se pregona incluso; pero los jugadores de fútbol, por ejemplo, que devan ya bastante tiempo dándole vueitas al asunto, no han logrado aún sus propósitos.

-Hay que reconocerles el derecho a la sindicación plana -puntualiza nuestro interlocutor-. La Federación puede decir que, si hubiera un sindicato de futbolistas, esto se iria al traste, Y no es astitalia y Brasil, por ejemplo, tianen sindicatos de futbolistas, y ello no quiere decir que su fútbol sea peor... No genan los países que no tienen sindicados a sus jugadores, sino los que tienen mejores jugadores y mejores aquipos. Y, por la misma regla de tres, no pierdan los que tienen a sus jugadores sindicados.

Don Jorge Jordana de Pozas se extrende en otras consideraciones, que se salen de esta apresurada antravista y que tendrán su espacio en la próxima, ye el año que viene. Nos acompaña hasta el ascensor. Y antes de despedimos, recordando que los futbolistas son trabajadores por cuenta ajena, como ha dejado bian sentado el Supremo, termina diciendo:

-Las leyes laborales están hechas para

Y nosotros pensamos que tiene razón, claro, aunque no todos las cumplan ni todos las disfruten.

ELLOS LOGRARON LAS VACACIONES DE NAVIDAD

ISACIO CALLEJA:

- . "BIEN APROVECHADAS, LAS ACTUALES VACACIONES ESTIVALES SON SUFICIENTES.
- «LA SENTENCIA DEL TRIBUNAL SUPREMO NO CREO QUE TENGA NINGUNA REPERCUSION EN ESTE SENTIDO»

ZOCO:

- «EN LOS PRIMEROS DIAS DE LAS VACACIONES, FUMO, BEBO, TRASNOCHO
- Y ME DIVIERTO A CUERPO DE REY-
- . EL TIEMPO IDEAL ES UN MES-
- Por ELOY S. CASTAÑARES

capitán y un ex capitán lonacio Zoco e fsacio Calleja. Dos futbolistas de postín. Dos hombres sobre los cuales cayó, ahora hace un año, la responsabilidad de enfrentarse a diestro y siniestro para no jugar al dia de Nochebuens. Uno, Zoco, continúa en activo y luciendo al brazelete de capitán, domingo tras domingo. El otro, Calleia, hoy flamente abogado y retirado del fútbol activo, pero, por otra parte, profundamente ligado a él. Nadia mejor que allos para opinar sobre el tema en cuestión. Vayamos par partes.

ISACIO CALLEJA

-/ Cree usted one las vecaciones estivales que actualmente distruta un profesional del fútbol son suficientes?

En general, creo que si, porque, si bien unos clubs terminan la temporada tarde -semifinalistas y finelistas de Copa-, no es menos cierto que también suelen comenzar los entrenamientos de pretemporada kas últimos, y viceversa: los mediagadores, son los que fueron aliminados de dicha competición tempranamente. Esto, para los de Primera División, porque los de Segunda y Tercera no tienen ese presunto problema, ya que su participación y duración subsiguiente en la Copa es más bien efirmers. Por otro parte, el tiempo de duración viene oscilando alrededor de un mas, día más o menos, por lo que bien aprovechado. para descansar racionalmente, es perfectamente reparador y suficiente. Al menos, eso creo yo.

-¿ Durante al tiampo de vacaciones, sique preparándose el futbolista?

-Si, aunque de forma muy diferente. Desde mi punto de vista, y también de hecho, el descargo estival tiene dos facetas para el futbolista: primera, la relajación total del organismo -sistema muscular, nervioso y emocional-, marginando la actividad física y la psiquica que supone la competición, los puntos, la eliminatoria, el rivel de turno, etc. Y la secunda es la que corresponde a la última parte de las vecaciones, en la que el lugador profesional comienza a desperazar su grcanismo con ejercicios cimnásticos suaves, juegos recreativos (sin balón) y natación, con el fin de que los músculos vavan tomando la tónica necesaria para el comienzo del trabajo serio y duro de que consta la pretemporada. Vo he tenido varios entrenadores -los que generalmenta han pertenecido más de una temporada al Atlético de Madrid- que nos asignaban un plan de trabajo durante si descenso. El señor Villalonga nos facilitabe unas tables con toda una gama de ejercicios pimnásticos adecuados; el senor Bumbel nos aconsejó también una disciplina coherente; igualmente, et señor

OS capitanes. Más exactamenta, un | Domingo nos exigía que trabajásemos seriaments, aunque con una intensidad mínima, ya que él, llevado siempre de un espiritu trabajador, decia que un profesional no podľa descansar, y, finalmente, el señor Merkel nos aconsejó, para que lo cumpliéramos, toda una serie de recomendaciones al objeto de no perder por completo la forma y, al regreso, tener que empezar de cero. La dietética es

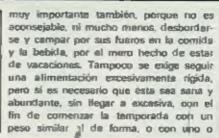
Zoco kuchador infatinable



Calleia, un capitan para el recuerdo



El partido va a comenzar. Zoco encabeza la fila de jugadores madridistas,



des tilos más, que por eso no pase nada. Durante catorce años de profesionel al servicio del Atlético de Madrid, estas observancias me fueron muy bien; nunce aumente más de un kilo de peso, y, en ocasiones, vine con un peso inferior al del término de la temporada.

La reciente sentencia del Tribunal Supremo, declarando que el futbolista es un trabajador por cuenta ajena, ¿tendrá repercusión sobre las vacaciones?

-Entiando que ringune, puesto que si bien en el Reglamento de Jugadores se hable de vecaciones (al menos, taxativamente, creo vo), no es menos cierto que todos los profesionales diafrutan de au cermiso estival v de un asueto ininterrumpido durante custro o cinco semanas; necesarias, por otro lado, para descansar y reponer energias, y rentables pera los clubs tembién, puesto que de esta forma descansa el aficionado, igualments, y vuelve con renovadas ilusiones a las gradas de los estadios. Por tento. en este aspecto, la costumbre futbolística inveterada está en piena armonia con el artículo 35 de la Ley del Contrato de Trabajo, en el que se alude a este extremo, y por tanto, ningún problema plantearia, porque, además, las vacaciones se dan en la época del año más conveniente para ambas partes.



Y tras estas completas respuestas de Isacio Calleja, abogado y ex futbolista, pasemos a fonacio Zoco.

-En su opinión, ¿cuál es el periodo de tiempo ideal en las vacaciones de un jugador?

-Lo ideal seria un mes. No obstante, vo recuerdo que en la temporada 55-56 intervine en cincuenta y seis pertidos oficiales y distruté de doce dias de vacaciones. A la siguiente temporada rendi normalmente. Como si tal cosa.

-Sobre las vacaciones navideñas, ¿están sausfechos?

-Totalmente, Nuestra aspiración era no jugar el día de Nochebuena. Nos lo concedieron, y asunto terminado.

- Se cuida, verdaderamente, un jugador en vacaciones?

-Mire, yo te voy a explicar mis vacaciones. Las paso en mi tierra, en Pamplona. Normalmente llego en alenos sanfermines. Los primeros ocho o diaz días me divierto como el primero. Trasnocho, fumo mis buenos puros y me tomo mis buenas copitas. Vivo a cuerpo de rey. En la última parte de las vacaciones, por el contrario, me voy a un complejo cercano a mi pueblo, muy bonito y tranquilo, y únicamente me dedico a descansar y paser el tiempo con mi familia.

Flow S. CASTARARES.

7 PRESIDENTES, AL HABLA

"ESTAN BIEN LAS VACACIONES... COMO ESTAN"

Encuesta por JULIO CESAR IGLESIAS



VICENTE CALDERON «ESTA ADECUADO AL CALENDARIO OFICIAL»

 Vicente Calderón, en Barquillo. Julio Carrascosa hace de intermediario. La respuesta de su presidente fue ésta:

-Considero que, teniendo en cuenta la circunstancia imperante del extenso calendario oficial, el sistema de vacaciones de los jugadores es el més adecuado. En lo que se reflere a las de Navidad lueron programadas por la Real Federación, stendiendo a un ruego de los propios futbolistas, que así podrán celebrar en familia unas flestas tan señaladas.



SANTIAGO BERNABEU *QUIERO LO MEJOR PARA LOS CHICOS; POR MI, PODIAN PASARSE TODO EL AÑO SIN DAR GOLPE»

- Santiago Bernabéu ha recalado en Madrio, Localizarle ha sido algo visto y no visto.
- -A ver, ¿de qué sa trats?

~¿Cree usted que es justo el periodo de vecaciones asignado a los futbolistas?

-Bueno, esto dal fútbol se ha vuelto tan complicado y tan peligroso que habiar largo y tendido sobre ello. Cuando las cosas van bian, todos quieren chupar del bote. Con esta confusionismo teniamos que decir. no jugamos todos o se rompe la baraja. En cuento al terma que me plantas, hay que partir de que al calendario oficial es confeccionado por la foderación, que luego va y dispone de los jugadores. Yo, que soy amateur, quierro lo mejor pare ellos. Por ml. podían pasarse todo el año sin der golpe. De todes formas, no tengo noticias de que estén disconformes con el sistema en vi-

gor. Si hubiera alguna petición dirigida a la directiva a través del capitán, tratariamos de darle cauce, tras el correspondiente informe de Muñoz, que, como se sabe, es quien estipula el reparto de tiempo de los chicos. Repito que yo deseo se haga lo que más interese a éstos. Si fuera patrono, que es a lo que se tiende al parecer, el asunto cambieria-



CANDIDO GOMEZ CUALQUIER REFORMA COMPETERIA A LA FEDERACION; NOSOTROS ESTAMOS AQUI PARA SEGUIR SUFRIENDO-

 Acento andaluz, Cándido Gómez, desde Granade;

La cuestión vacaciones está dentro de la normalidad. Cualquier reforma al respecto competería a la Federación. Nosotros, el Granada, damos per bueno lo que se hage. Si dicen que no a los extranjeros, pues no a los extranjeros. Si les parece que los jugadores tienen bastante con el descanso varaniego y el de Navidades, pues lo damos por bueno. Los clubs tenemos que seguir en este puesto de sufrimiento. Mi opinión personal es que los futbolistas pueden estar contentos. Cobrar sin trabajar no puede dejar insatisfecho e nadie. Además, en estos casos, hay que pensar un poco con el corazón. Afadiré que, desde otro ángulo. una solicitud de cambio a estas alturas romperia el ritmo de la Liga. Dejemosio donde está, pues



JOSE MARIA VELASCO -SI LOS JUGADORES PIDIERAN UNA AMPLIACION Y DISPUSIESEMOS DE FECHAS, ACCEDERIA ENCANTADO-

- Desde Oviedo, José María Velasco entra directo al tema;
- -Por muy buena disposición que tuvié-

ramos, hay muy pocos espacios fibres en el calendario que, por otra parte, ya está hecho. Si los jugadores pidieran una ampliación del período de vacaciones y dispusióramos de fechas, accederá encantado. Creo que, en el caso particular del Oviedo, no hay problemas, porque los chicos residen en la ciudad y no encuentran dificultades para ver a sus familias. Hasta la fecha, nadie se ha quejado del sistema. Yo, personalmente, no lo considero injusto. En lo que concierne al calendario, es dificil hacer una crítica; entre ciras razones porque para ello sería necesario hacer un estudio profundo del mismo.



ANTONIO GONZALEZ -EL ASUNTO QUEDO RESUELTO EL AÑO PASADO Y NO PROCEDEN LOS CAMBIOS-

 Antonio González habla desde La Coroña. Enhetra sus razones ininterrumnidamente:

Las vacaciones de verano me paracer independientes de ésta, supletoria, de Navidad. Ambas están correctamente programadas. Se de el caso de que yo remiti una carta a Pérez Payá, proponiendo que se autorizaran las últimas. La carta en cuestión fue laida en la oportuna asamblea de presidentes, y allí hubo sus más y sis menos. Se dio el caso de que el representante de los jugadoras, Marcet, se opuso al proyecto en vaz de defanderio, como hubiera sido lógico. Finalmente, lo aprobamos y, en mi opinión, el terna quedó zanjado. Cualquier petición de cambio seria improcedente.



PEDRO ROIZ -LA FORMULA ACTUAL ES INMEJORABLE-

- Pedro Roiz opina desde la seda del Rayo Vallecano;
 - -Me parece muy bien que, siendo posi-

ble, los jugadores pasan la Nochebuena y to Navidad on sus casas. Creo que este año se ha perfilado definitivamente el sisteme de vacaciones; puesto que se ha consecuido coordinarias con el calendario. El anterior, por el contrario, se hicieron las cosas de un modo anormel, de prisa y comiendo. La consecuencia fue que nosotros, por ejemplo, tuvimos que lugar dos partidos, de ida y vuelta, en un plazo de tres semenas. Si tenamos en cuenta al mes de vacaciones veranlegas. podemos afirmar que el asunto está resuelto. (Ampliaciones? No las ha pedido nadie y, además, seria injusto que lo hicieran. Yo, que soy médico, no tengo vacaciones de Navidad. Por otra parte estay seguro de que los clubs se preocupan suficientemente de sus plantilles en este sentido. El Rayo y el Savilla, sigo con los ejemplos, han llegado a un acuerdo para que el partido correspondiente si dla de fin de año se juegue por la mañana, y así, nuestros chicos rengan tierapo de venir a Madrid para pasar la Nocheviela en familia. En resumen: la formula actual de vacaciones es, en mi criterio inmejorable.



AGUSTIN MONTAL -EL SISTEMA ME PARECE PERFECTO-

- Nuestra liamada sorprendió a Agustio Montal en plana junta. Tras un tuyamia con José María Minguella, delegado de prenas del Barcelona, el presidente azulgrana reciba la cuestión con una frase terminante:
- Pera mi, la actual disposición de las vacaciones de los futbolistas es perfecta -/ Nada que añadir, entonces?
- -Nada que añadir. Opino que, tras añadirse al mes de descenso veraniego la inactividad en Nochebuena, los jugadores se han equiparado a nosotros. No he pido que haya disconformes respecto a ello ni pienso que haya que entronizar reformas. Perfecto, pues.

OPINAN 5 JUGADORES

3 a 2 A FAVOR DE MAS VACACIONES EN PASCUA

Encuesta por MIRO



AMANCIO (REAL MADRID) •DEBERIAN SER MEJOR REPARTIDOS LOS DIAS DE DESCANSO»

«Si se ha conseguido to de las Navidadas, ¿por que no se consiguió lo de fin de año? Podrían haberse ampliado las vacaciones. No es que sea injusto, paro sería lo más normal. Y estariemos todos contentos. La petición es lógica. Queremos estar con nuestros familiares en estas fechas gratas. De esa forma no habria ningún pero. ¿Mejor repartidas? Seria una solución. Creo que no es una idea dasacartada. Vacaciones de verano y da invierno. Fijese, tenemos que estar en Málage el mismisimo 31 de diciembre. Y es una fiesta mundial en la cual todos tienen derecho a estar en el hogar.

Reconozco que el descanso de agosto está bien... ¡Hombre!, normal. Como cualquier trabajador. Pero no son fijas. Porque, a veces, son un mes y cinco días, y otras, menos de treinta días. Todos deseamos tener nuestros derechos. Y lo lógico, le reitero, es que sean mejor repartidos los días de asueto para el futbolista...

ILLAN (RAYO VALLECANO) "¿LO JUSTO...? QUE LA LIGA COMENZARA EN OCTUBRE-

 «Yo soy el menos indicado para opinar sobre este asunto. Las vacaciones... están bien. ¿Mi punto de



vista? Bien, bren... Une se debian ampliar. Lo justo sería que la Liga comenzara a principios de octubre en vez de septiembre. Y finalizara en junio. Los entrenamientos en julio, en pleno verano, son perjudiciales para el jugador por el calor y las molastias que ocasiona. Y en las Navidades creo que también tienen que ampliarse. Son pocas. Una semana no es suficiente. Porque el fin de año no lo podemos disfrutar como Dios manda. Como mínimo tendrían que ser quince dias para que podamos pasar las fiestas con la familia. Tenemos tanto derecho como cualquier hiin de vecino

¿Se nos explota? Se cotiza el rendimiento de cada cual. No creo que seamos esclavos. Durante los días de asueto no descuido mi preparación atlética. Procuro no excederma en las comidas y hacer ejercicios todos los días. Una media hora diaria está bien... Me juzgo por mi mismo, que pretendo seguir jugando al fútbol.»

NICO (MOSCARDO)

*NO DAN TIEMPO PARA PASAR LAS FIESTAS CON NUESTRA FAMILIA:

Siete días. Yo creo que son pocos. No son suficientes. No nos dan tiempo para pasar todas las fiestas con nuestras familias. Y todos tenemos derecho a estas vacaciones invernales, como todo el mundo. Precisamente en Navidad y fin de año.



Avoque la meior serie que fuesen quince días. El descanso del futbolista, en total, me parece bastante escaso. Se habla de treinta días y casi siempre son menos, incluso veinte días. En verano también se-disputan tomeos, y el jugador tiene que estar al pie del cañón. Ahora, una semana. es poco. Lo mejor seria repartir equitativamente las vacaciones. Tantas en verano y tantas en invierno. Y no habria problemas nunca. Si: consideno que el profesional está bastante explotado. Especialmente aqui, en España. Los dirigentes españoles no tienen las mismas consideraciones que los de fuera. Es la política del fútbol y pasará mucho tiempo antes de que cambie.»

LOPE GOMEZ FERNANDEZ (CARABANCHEL) -INO PODEMOS QUERERLO TODO...!-

«No se... Estàn bien. Siete dias están bien. Fue un "gol". No me lo esperaba, de verdad. Esto indica que, poco a poco, se va consiguiendo todo... Bueno, en cierto modo, tiene su ventaja y su inconveniente. ¡No podemos quererlo indo! Si, ya se que la Nochevieja podemos estar hiera de casa. Pero debemos pensar que infinidad de personas tampoco pueden distrutar les Navidades y el fin de año con sus familiares. Debemos pensar en los demás. No seamos egoistas. ¿Mejor repartidas? Quizá si Pero yo, en mi modesta opinión, las vacaciones las prefiero en verano. Ni muchas, ni pocas, Las justas. Creo que si. En fin, pienso que estamos bien retribuidos. No nos



podemos quejar. Además, hay un dicho: la ambición rompe el saco. ¡No podemos pedir más! Le repito que estos siete días no me los esperaba. Y son bien recibidos por mi parte.»

ADELARDO (AT. DE MADRID) *CREO QUE ES LO LOGICO*

 Considero que estos siete días vienen de perlas. Fenomenal. Es lo lógico, una semana de vacaciones: ahora podremos disfrutar de la Navidad con nuestra familia... ¿La Nochevieja? Esto ya as distinto. Es más de calle. De diversión. La Navidad creoque es más acogedora, Más unida. Siete dias están bien. Quince serian muchos. Forque estas vacaciones pueden ser beneficiosas o perjudiciales. Me explicaré major: hay equipos que se desinfian en estos lapsos, y. si Nevan una buena racha, los parte por la mitad. Y si alguno está flojo, o con muchos lesionados, le viene fenomenal. Por eso le digo, quince dias me parecen muchos. Además, la temporada es larga y el mes de descanso es necesario, pero al final de la campaña. En verano, nosotros no dejamos de entrenar, porque cuendo llegan los ejercicios se notan las aguietas. Yo, personalmente, quince o veinte días antes comienzo a hacer gimnasia en mi casa. Eso de que el jugador de fútbol es un esclavo, ya pasó. Son cuentos antiguos. Según la categoria del jugador, este se cotiza, como deba ser. En cuanto a las vacaciones, veinticinco o treinta dias son suficicientes, pero, si son màs.... mucho mejor.a

¿SE PUEDE ADMITIR QUE LOS FUTBOLISTAS TENGAN VACACIONES NAVIDEÑAS?

MANOLO SANTANA:

NO TODO VA A SER DAR "EL CALLO" CADA DOMINGO

ROCIO JURADO:

FIESTA PARA ELLOS! ¿QUE PASARIA CON LOS POBRECITOS QUE TUVIERAN QUE VIAJAR?» PEPE BODALO:

PORQUE EL DOMINGO NO HAYA FUTBOL NO SE VA A ACABAR EL MUNDO»

VALENTIN TORNOS:

"ME PARECE ESTUPENDO, SINO ENTORPECEN EL CAMPEONATO"

DON CICUTA:

WAY COBRAN ... ? NADA: SINO JUEGAN, QUE SE ENTRENEN MAÑANA, TARDE Y NOCHE POR LO MENOS

Una encuesta de CHEMA

Fue como un frenezo a la competición de Liga. El fútbol tuvo un estopa. Ocurrió la pasada temporada. El año pasado, 1971. Era Navidad. Hobia fútbol el dia de Navidad, precisamente. Los jugadores tercieron el gesto. Hubo excuerdos entre ellos, y Zoco y Calleja fueron portavocas. Ganaron los jugedoros. Los de Primera y Segunda División. Creo que hubo partidos de Tercera. Y, por supuesto, de Regional. Se sentó un precedente. Ya seben: la costumbre hace ley. Ahore, en estas Navidades no habrá fútbol. Los jugadores podrán tocar la zambomba todo lo que quieran el damingo dia 24, que es Nochsbuera. Los jugadores tienen vacaciones. Así como suena. Los jugadores -no olviden esto- con trabajadores par cuenta de una empresa, según ha dictaminado el Tribunal Supremo. Pero dejamos la situación jurídica y lasn cómo evenn les vacaciones de los profesionales del fétbol los que llavan tras de si una cetrella de popularidad.



SANTANA: «LAS COMPENSACIONES»

 Manolo Santana, sin raqueta, detrás da una mesa de despacho. Cuatro teléfonos y una sorrisa amplia. Un trebajador más, con excepcional categoría, cia ro. Pero uno más.

-Es lo más humano. Ma parece muy bien que los futbolistas profesionales pa-sen la Nochebuena, como todo el mundo, junto a sus femiliares. El deportista tiene que encontrar también alguna compensación familiar. No todo va a ser edar el

callos cada domingo.
Santana Martinez ha vuelto a jugar si tenis, como lo podís hacer usted, amable lector, sunque mejor, ciaro. Jugó en Nor-teamérica. Jugó porque le dio la gana y porque le apetecia, como un señor más. Pero la prense, aireo su ederrotas. -No creo que nadis puede prohibirme

igar al tenis por puro antretenimiento. o hará siempra que me apetezca. Aqui o en Hong-Kong, Donde me parezca. Ya no soy Santana, el tenista, sino Manuel San-

say Santana, el tenista, sino Manuel Santana Martínez, qua juega al tenis como cualquier Martínez español.

—/Y vas a disfrutar de vacaciones?

—No me las perderé. Me irá a la Manga del Mar Menor, al club de tenis, Y jugaré al tenis. Me llevaré a mi esposa, Maria Fernanda, y a mis hijos, Manuel, Bestriz y Borja. Esta último es un problema: tiena tres meses. Saldré el día 26. Recibiré el año 1973 en tierras cálidas. Y jugaré al golf también. Pero no voy a dedicarmo a este deporte. Ni al tenis. Yo, dicamos, ya me fui. digamos, ya me fui.

bien que se nota tu ausencia en

muchos momentos...



ROCIO JURADO: -MERECEN ESTAR CON LA FAMILIA-

 No hay piropos: Rocio Jurado es única. Atrayente, elegante, bonita. Canta. Canta como lo podrían hacer los ángeles. Es actriz. Lee. Estudia. Trabaja. Y no tiene vacaciones. O muy pocas vacaciones.

-Pero los jugadores deben tenerlas. Vamos, me parece a mi... La Nochebuena as una fiesta intima, hogareña. Eminentemente familiar. ¡Flesta para etios! ¿Y los pobrecitos que tuvieran que visjar? Nada, nadu: fiesta. ¡Y se acabó!

Rocio Jurado es generosa. Vean: ella hace tres afios que no tiene vacaciones de Navidad.

Pero la Nochebuena la pasaré en casa, con los mios. Con mi familia. ¡Por descontado! Pero luego seguiré trabajando con la lectura y puesta en escena de to obra dia fozana antiakoza. Una obra de matices dificiles, muy dificiles. Trabajo en ella. En su puesta en escena y en su presentación, que no sé al podrá ser en enero. También grabo discos. Todos los

-¿Y te tendremos la noche de fin de año en la pequeña pantalla?

Estará con todos los españoles. El programa ya está grabado. Pero yo no lo veré: estaré trabajando en la Manga del

Rocio Jurado pide vacaciones... para los futbolistas!

-Y para mi. Pienso cogerme diez dias de descanso, pero no sé cuándo, es la verdad. No lo se.

-Felicidad, Rocio, para siempre.



PEPE BODALO TAMBIEN MERECEN UN DESCANSO-

 Acababa de bajar del estribo del tren. Pege Bódalo está más estilizado. Su voz sigue matizando y modulando estupendamente.

-Venon de Barcelona, donde, como sabes, estoy con el Teatro Nacional Maria Guerram Major dicho: estaba. Me he ossado seis mases allL Media vida del año 1972, que va a terminar.

-Los tutbolistas van a descansar esta Nochebuena, ¿Qué te paraca? Tú eres un gran aficionado.

-Me parece muy bian. Requetebién. También ellos merecen un descanso, ¿no? Porque un domingo no haya fútbol no se va a acabar el mundo.

-/Benevolencia?

-¡Quiá! Lógica pura. Mira; yo este verano he recorrido 20,000 kilómetros. Y he pensado en los futbolistas, que también andan de la Ceca a la Meca, jugando aqui y aliá. Por eso pienso que estas fiestas, tan hogareñas, tan íntimes, deben pasarlas junto a sus familiares.

Pepe Bódalo viene dispuesto a pasar estas Navidades junto con su mujar y sus dos bijas. Vivir in vida tranquita, que es lo mejor, aunque hay quienes piensan que es todo lo contrario.

-¡Que viejen más y que sueñen menos!, les diris yo -me indica José Bódalo- a quienes piensan que lo major da la vida està fuera de casa, del calor de la calefacción y las pantuflas. Bueno: ¡Feliz año a todos!





VALENTIN **TORNOS** DON CICUTA

 Estaba estudiando. Valentin Tomos López siempre está estudiando. Yo le conozco desde hace muchos años. Nos hemos visto infinidad de veces por la calle de la Lune. Ni adiós nos hemos dicho. Ahora hablamos. Pero le voy a presentar. Valentín Tomos López es «Don Cicuta», el de la televisión del concurso elln dos, tres, a.

-Si les vacaciones de los futbolistes no entorpecen el campeonato ni causan ningún otro mal, me parece muy bien que las tengan estas

Navidades Estupendo.

-Veamos... ¿Me lo puede decir como Don

-Ahi, amigo, soy infloxible, ¿Vacaciones? ¿De ninguna de las manerant ¡Pues no faltaria mile! Si no juogen, que se entrenen mañana, sarde y noche, ¡Hala, Isala, a entrenarse! ¡Estaria bonito L

Y usted, sufor Tornos, he -Las últimas que recuerdo fueron en el cole-

elo cuando estudiaba al pacriusisto. Por cierto que no me gustaba estudiar y ha elegido esta profesión (no me quejo, conste), donde me paso el dia estudiando.

-/Canaudo?

-Pues... le diré: llevo ¡cincuento y cinco

sñost de actor. Medio siglio y un quinquento dândole a los tibros. Pero esta Nochebuerra la pasaré en casa. Aquí, con los mios. Quizá vengan algunos familiares. Tranquilos. Con

vengan argunda tarimatos. Trentparos con alegria, amor y termura.

-Olga, Dore Cicuta, ¿sabe que ina jugadores cobran aunque no jueguen?

-¿Pero cómo puede ser eso? ¡Hay que recleman! ¡Es inadmisible! Si cobran sin trabajar, ¿dónde estaté el shorro de les empresas? Na-da, reda: a jugar, ¿Qué me digo?... ¡A trabe-

iar?
No sabemos ti pedir la medalla del trabajo para Don Clouta o para don Valentin Tomos.
Pero ambos se merecen —¿no lo crean #\$67—un homenaje nacional.

CON IPIÑA, UNA LECCION DE FUTBOL

"LOS "PISA-TOBILLOS" SON CONOCIDOS SIEMPRE»

- «La publicidad agobia al jugador, que luego no responde a lo que de él se ha dicho-
- «Guardar un equilibrio entre el club y el futbolista es lo ideal-
- Si serán importantes los árbitros, que los directivos siempre preguntan: ¿Quién nos va a pitar?

DEJO EL FITBOL A LOS TREINTA Y SIETE ANOS, Y EN TRECE DE PROFESIONAL JAMAS LE AMONESTARON

IENE todo el pelo blanco. Los años hazi nevado de canas su cabello. Pero sigue siendo igual. Yo diris que mejor, por aquello da la auperiencia. Juan Antonio ipiña tiene el futbol metido en su mente. Es au historia. Es, digémos-lo répidamente, al hombre ideal para un club y para el puesto de secretario técnico. No hay duda el fútbol, para los fut-bolistas. Para los que fueron y dejaron huella, como lpiña

Une charla informal, una entrevista Con Ipiña no se pueden tomar notas. Ni se debe. Hay que hablar y hablar Escu-

DE AQUELLOS ENTRENAMIENTOS

Por encima, rozando el tema, ipiña me, dijo qua había tenido tres entrenadores estranjeros en España. El primero, Lowert, en fa Reat Sociedad El segundo, en el Athlatic de Bilbao. Mr. Patiand. Luego, a Mr. Kasping, en el Real Madrid. - Y pos hacía correr cinco bilómetros.

por la Castellana abajo, ¡Qué palizas más tontas! Y el emisten del Real Madrid no crefa en los massilistas...; Ni habitari En-tonces Marculeta y yo salquillamosa, por asi decir, a Rafa, que era masajista de

PARIS GENTO EN «BICI»

No fume, tpife no ha probado el tabaon an au vida. Está delgado, Mejor es-belto, ágil. Tiene una memoria fabutosa. De elefante, como se dice.

No nos engañemos: Gento ha sido el mejor extremo izquierdo del mundo Como suena. Le vi en sus primeros tiem-pos. Fue el asombro de Paris. El corris y os contrarios no llegaban. El, Gento, pa-recia que iba en bicicleta.

-Cuando llegó al Madrid Ipiña era algo en el club bianco. ¿Cómo se hizo la esperación Gentos?

Me pidieron consejo. Yo era el capitán del equipo. Entonces el capitán, to-dos los martes, hacia informes sobre los pagadores. Y se le pedian opiniones. Se habió de Gento y yo dije si. Incluso se regoleó en el precio. Pero no lo trajo de la mano Guijano. Eso es un cuento. Lo trajo el Madrid Que quede esto bien

SOBRE SITUACION JURIDICA

Y habitamos, Frente a nosotros, un jugo de tomate. Deportista siempre. Nada da alcohol. Ni plerio.

Ahors el Tribunal Supremo ha puesto coto e las irregularidades de los clubs con los futbolistes. Jorge Alberto Mendoza, su «ceso», ha espantado la liebre Bueno, si. Es un «caso». Pero no pue-

de se sempre est le futboi es más com-pacado de lo que la gente cree. Mucho más complicado. Yo soy un romántico, lo admito, en este terreno. La vida avanza y los sistemas tembién. Pero al romanticiamo no pierde escaños por ello. Lo bueno es buscar el equilibrio. Eso es lo ideat

Cor et chub imponga y que el jugador sen flexible. Y no miremes al futbol in glès. Eso es distinto, de otro carácter

-Asi como sociedades avénimas... -Como sociedades limitadas. Este seria

DEL DINERO DE LOS PRESIDENTES

Entramos de Reno en el emeclica. El fútbol es une especie de talismán que mueve millones de pesetas y que no be ne un duro. Algo mexplicable, que no se ajuste a ninguna ley aconómica y, por supuesto, está fuera de Pitágoras.

Ato se puede contar el dinero en el kuttol. No es una caja registradora. Mira: se ha ansombrecido y enarecido el fut-bol con la llegada de los presidentes apo-yados en su dinero. Con ello se desnivelo el equilibrio. Perdió canacidad la sociedad deportiva,

FUTBOLISYA Y PUBLICIDAD

De un tema a otro. A satios. Sin quardar una finea. Sin preguntas pensadas, Nos fuimos a comer. Como caperitivos, conversación. El fútbol sobre la mesa.

Todo astá descritado, Chema, No nos engañemos. El tutbolista está dema-sado apoyado en la publicidad. No me meto con vosotros, no. Vosotros hacers vuestra labor. Es lógico. Pero decis muchas cosas de los jugadores. Entrevistas y más entrevistas. El público los las cosas y les sigue. Y luego aquel jugador cuando saitu al campo, es un idalo. Una estrella. Y él no puede responder al nivel que le ha levantado la publicidad. Re-

cuerdo que la primera entrevista que me hiciaron a mi ya era internacional. Lleva-ba años jugando al fútbol y nacie se acordaba de mi. Ahora es distinao. Y pes-

Una sopa. Un poce de pescado, len-sado. Y un poce de fruta. Eso pidió ipiñe. Yo tectamé angulas, que para eso estaba en Bilbao.

-Que nadie dige que el fútbol se mue-re. Eso es una mentira. Un cuento. Su base està en que representa una region, una capital. Un bartio, si quiares, Y esto arrastre el publico. El juego es bondo e interesante, aunque no salga siempre a la

Lo digo por al fútbol-agresivo, el que

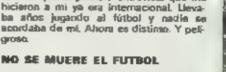
está de moda

Es más fácil ecazars tobillos que jugar al fútbol, desde luego. Pero la fuerza mistió siempre. A todas horas. Y la mala intención. Recuerdo cuando aquel onceuno al Barcelona. Llegábarnos de la capital catalana con tres cero, pero sabiamos que podiamos gener. Y ganamos.

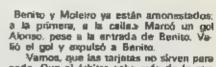
COLLABORATIONS TEMA DE SJEMPRE

Sonrió Ipiña. Se acordaba da aquel 11-1 del Real Madrid al Barcelona. Me habió de ese encuentro. Hizo un parente sis en su répide carrera sobre muchos hechos.

Catastrófico. Yo le decia: etistá usted pl tando en catalán.» Se lo decia de paso, sin parame frente a ét. En Madrid nos



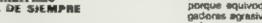




ipiña, en época brillante de jugador como capitan de aquipo, en el Real Ma-

nada. Que el árbitro saba más de lo que el jugador sa cree... ¿Me aquivoco? -Fiata si sabrán los árbitros cosas que.

en las directivas de los clubs, los martes, siempre preguntan: Q Qué árbitro nos ha tocado?a Apontate esto; los jugadores agretivos lleven su sello. Los conocemos todos. Y los árbitros más. Si no los expulsan antes es porque no quieren, no porque equivoquen a los árbitros. Los jugadoras agrasivos, repito, están bien defi-



Mos arbitró allí Celestino Rodríguez toco Fombona. El dijo antes del partido:



Juan Antonio Ipiña, en su rincón de San Mamés, antes de un partido

DE LAS SELECCIONES DE ANTES

Yn tiene sesenta años Juan Antonio ipiña. Está en esu momentos para encauzar a un club y dar consignes. El ser o no ser del fotbol lo entiende el, porque jugó al fútbol haste los treinte y alete años y fue profesional durante trece años: dos

en la Real Sociedad, uno en el Athletic de Bilbao y diaz en el Real Madrid Jamés ful aspulsado. Ni ampnestado. Y entonces había también jugadores que sadan de esafario a ecazaro al contrario. Eran muchos los que sablen pisar tobi-

-Pero habla mejores jugadores. Mucho ejores. ¿No te parece? Y sin tamos mejores. ¿No te extranjeros ni priundos...

Habis grandes equipos. El Madrid, el Athletic de Bilbao, el Barcelona, el Valeneran conjuntos con suficiente calldad como para formar por si solos una selección nacional. Ahora, no. Es Imposi-

Quizá sea necesario que vengan jugadores extranjeros que nos enseñen algo No ao ves tir así?

-Cuando un club fiche a un jugeder extranjero es para garrar una Liga, un campeonato. No para que enseña. Olvi-date de eso. Eso es lo que crae la genta. Pero no es así. Y con esto no digo que no vengan los extranjeros. A mi me pare-ce may blen su contratación, pero con medida, con equilibrio: uno o dos por club..., aurque serian los grandes clubs los que se beneficiarian. Estébarnos en los postres. El tema era

inagotable, lpiña sondó y me dijo: «En otra ocasión habiaremos más. Pero sin soligrato en la mano, como ahora.»

CHEMA

ECHEBERRIA,

EL GRAN «LEON» DE UNA DECADA

- *DE CUALQUIER MAESTRO HAY COSAS QUE APRENDER*
- •EN MI PUESTO HUBO UN HOMBRE SOBRE TODOS: JESUS WARRAY
- ·JUGAR EN EL ATHLETIC ME COMPENSO, AUNQUE SOLO
- «¿MI GRAN ALEGRIA?: LA COPA QUE LE GANAMOS AL ELCHE

Per LUIS ARRAIZ

MPECE a jugar en serio en el Guecho juvenil. Después pasé a Tarcera División. Y, an el año encuenta y ocho, al Athletic de Bilbao. Ha quedado atrás el tiempo. Han corrido los años. Echeberria ya no es aquel chaval que sa iniciara pensando que en el fútbol encontraria los auténticos caminos de su vida. Echeberría está ahora a un paso del adiós definitivo, a un peldaño de la recogida de trastos, a un escalón del recuerdo.

Estuve trace años en el Athletic, Fueron, sin duda, los mejores de mi vida. Porque toda ella está unida a los colores roilbiancos.

Trece años son muchos. Y también muchos los hombres que le tuvieron a sus órdenes. Con ese tiempo ya supera do, ¿cree que un entrenedor es definitivo hore de la formación del jugador?

Yo trabaje con Martim Francisco. Ipi-ña, Zubieta, Ochoa, Barrios, Piru Geinza, Irlando, Ronnie Allen y Artiges. Podria decir que todos me enseñaron algo, por-que es la verdad. De cualquier maestro cosas que aprender. Pero yo estoy plenamente convencido de que el jugador se eyuda... y le syudan. Por mucho que pengan a tu lado, por mucho que te dejen de tu parte, no hay mejora si al futbolista no reune condiciones.

¿Osièn le ayudó más a Echebenía? Posiblemente Ipiña. El me sacó en el Athletic cuando yo sólo era un chaval con muchas, con muchisimas aspiracio-

¿Se scuerda del die del debut?

¿Y cómo voy a olvidado? Jamás se borrará de mi cabeza aquel momento. Lo había esperado durante tanto tiempo, desde que comencé a darle patadas al balón, que ya ni me lo creía. Fue como un gran sueño, como algo que parecia irrestizable y que se hizo restidad. Fue la temporada 1960-61, Jugames en al Sán-chez Pizjuán frente al Sevilla, ¡Qué dia!

Dos años tuvo que esperar a conseguir la titularidad en el primer aquipo vasco. La primera temporada la pasó cadido en el Basconia. La segunda, como suplente de Etura, que, a su vez, habia ocupado la vacante producida por la marcha del soberbio Jesús Garay el Barcelona. Pero desde equel alegre día sevillano ya no volvió al banquillo. Durante diez años se mantuvo en primera linea de batalla como los mejores, como uno de los más grandes centrales del país, como insustituible en un puesto al que había optado por condiciones y en el que se mantivo siempre con brillantez.

-¿Cuántos partidos flegó a jugar con tos deconesa?

No lo sé... Soy muy despistado para esas cosas. Es más: no creo haber llevado nunca la cuenta

-/ Medio miller, quiză? -/ Caunentos? Sin duda. Algunos más

¿Y cuál fue su rendinuento, cuál es su autoanálisis?

-ta verdad... No soy yo quien deba decirlo. Valga como anecdota que yo ha conocido jugadores que fueron mucho mejores que Echeberria y que, sin embargo, no liegaron a natia.

-Entonces, ¿suerte, ayuda...?
-No: nada da eso. Yo siempre puse

mucho empeño, muchas genes de lleger muchas horas de audor de esfuerzo. Luego..., Ipiña me puso de central y creo que ancontró el puesto que mejor se ajustaba a mis condiciones. Porque yo an el Guecho había sido siempre medio. Ni de cieme ni de ataque, porque esas cosas no se llevaban. Después me encontré en el centro de la defensa y crac que cumpli. Y le repito que era la zone ideal para mi forma de jugar

Cuatro veces fue internacional. Con debut frente a Brasil, en el Campeonato Mundial de Chrie. En aqual partido de los tantos de Adelardo y de Amarido, dos veces, que acabó con las escasisimas es peranzas españolas que quedaban.

No son pocas cuetro veces? No, no... Yo diris que les justas.

Yo admirê mucho a Jesús Garay. Era

tan seguro tan serio, tan siegante... Para mi, el major de los mejores.

¿Y el peor rival que tuvo enfrante? Jorge Mendoza.

¿Por que? -Terda una rara habilidad para proteger el balón. Lo bacía con tos brazos, con sa espaids, hasta con los codos. Era muy difficil impedirle dominar el cuero.

LA TARJETA DEL FUTBOL

Once años de deóns. Once años en un Athletic que ofrece una atracción singular para todos los hombres de una tierra. Once años representando al major equipo de una región, al equipo que reúne toda la idosincrasia de las gentes vizcalnas. ¿Le pagó bien el Athletic? SI; siempre.

Nunca pensó en hacer las maletas y marchar a un grande, a otro grande?
Yo estuve casi siempre de titular Ex-

capto una temporada, como sabe, ¿Cambiar de alres? Nosotros somos profesionates. Es una frase muy manida, perd

Frente al Elche, en una final de Copa que ganaron los vizcalnos. Vava observa, impotente, el despeje del central del Athletic.





Se ha consumado el triunfo sobre los ilicitanos. Es el gran dia de Echeberria.

que es absolutamente cierta. Nuestra vida es tan corta que hay que atar hasta el último cántimo. Pero jugar en el Athletic compensaba, aunque sólo fuera en parte.

¿Cómo acabaron sus relaciones con los de Bertendona?

Bien, bien, cas mentenemos como si yo no me hubiera ido de su casa.

En tantos años de actividad, ¿algún dia que haya quedado grabado especial-mente en au recuerdo?

Ha habido muchos. Mi debut en el Athletic, mi debut en la selección... Sin embargo, aquella Copa que ganamos al Elche me causo una emoción que no se

puede describir con palabras.
¿Y el peor?

El peor la mañana que me dijeron que me daban la carta de libertad.

Y del Athletic al Baracaido...

flueno, eso fue algo accidental.

-/Por qué accidental? Yo pensaba retirame en cuento el Athletic me dio la baja. Pero el Baracaldo puso mucho interés en que jugara con eños. Y como soy de aquí... ¿No pesan los años?

Siemera se queda uno con la duda de si podria habet jugado en otro Primera. Incluso de si podria seguir en el Athlatic. Yo, sinceramente, pienso que aún podrta jugar Para el puesto que ocupaba, y estando bien de forma, los años no son un obstácujo.

Hablemos de fútbol.

Hablemos.

¿Vamos hacia el ocaso del fútbolespectáculo o lo estamos viviendo ya?

-Usted lo sabe como yo: el fútbol cada dia es más dificil, posiblementa porque ta gente cada vez está más preparada. He-

mos perdido brillantez, pero hemos ganade emoción. A mi me sigua gustando enormemente Porque todavia no puedo sustraerme a esa atracción que supone la disputa de un belon, la búsqueda del go-L.

~¿Añore aus buenos tiempos? -Claro que los añoro. No estoy muy lejos de ellos. Y recibi lantas satisfacciones, que por las noches sólo pienso en aquetica pertidos en San Mamés y lajos de la ecatedrali.

Tan cerca y tan lejos. Los años son el reio) de la vida.



En el Manzanares. El balón ya ha salido por la linea de fondo. Echaberria marca la jugada ante la curiosa expectación de los fotógrafos.



Y ahora en Chamartin, El capitán de los de San Mamés protege el balón. Aguillar e caldo tras el defense rojiblanco.

OUE FUE OF PLOS

ZAMORA

CIRIACO QUINCOCES

CILAURREN MUGUERZA MARCULETA

LAFUENTE IRARAGORRI LANGARA LECUE GOROSTIZA



La selección nacional debuta en la lasa tinal de los Campeonatos del Mundo, fue el 27 de mayo de 1934 en Génova, derrotando a Bratil por 3 e 1. De pre, y de impulenda a derecha. Lafuente, Lángara, Cilauren, Quincoces y Zamora. Agachagos: Lecue, Criaco, Muguerza, Marculeta, Irangomi y Gorostiza.

DEBUT DEL EQUIPO NACIONAL EN EL CAMPE

- DERROTO A BRASIL EN GENOVA (3 à 1) ANTE EL PAREIAL PUBLICO ITALIANO INCLINADO A FAVOR DE LOS CARIOCAS
- EN EL STADIO GENOVES, IRARAGORRI Y LANGARA (2) INICIARON LA CUENTA DE LOS 20 TANTOS MARCADOS POR ESPAÑA EN LAS FASES FINALES DE LOS MUNDIALES
- ESPAÑA FUE ELIMINADA INJUSTAMENTE POR ITALIA Y LA COLABORACION DEL COLEGIADO SUIZO M. MERCET
- **ZAMORA HOY ES RELACIONES PUBLICAS DEL ESPAÑOL**
- CIRIACO ERRASTI, JUBILADO TRAS SER EMPLEADO DE BANCA EN IRUN
- QUINCOCES, DIRECTIVO DEL VALENCIA, Y LAFUENTE, FEDERATIVO DE LA CASTELLANA
- MUGUERZA Y LANGARA VIVEN EN MEJICO, E IRARAGORRI, EN GALDACANO
- MARCULETA, PROPIETARIO DE UNA AGENCIA DE TRANSPORTES. Y SIMON LECUE, AGENTE COMERCIAL Y REPRESENTANTE DE UNA CASA DE LICORES JEREZANA
- FALLECIERON GOROSTIZA Y CILAURREN

Por VICTOR MENENDEZ

OLOCADOS los euriculares dispuestos a atinar con el punto de la querta de la gateria cientos de millares de españoles, los económicamente débiles se disponen a escuchar el partido En otros muchos hogares, los aficionados privilegiados se agrupan en tomo al receptor Son las tres de la tarde del dia 28 de mayo de 1934 y estos once muchachos que vemos en la fotro van a ser protagonistas del debut de la selección nacional de fútbol en la fase final de un campeonato del mundo, Alli, en el Stadio, de Génova el termómetro rebasa los cuaranta grados, y cerca de treinta mil espectadores fallanos se muestran entusiastas partidarios de la selección carloca Clima y ambiente por tanto, propio de Rio de Janeiro. En Roma esa misma mañana, el país organizador del certamen acaba de vencer a Estados Unidos por el rotuedo taniero de 7 1 y ahora aguardan expectantes el desantace de esta partido, puesto que el vencedor de la conbenda será el rival de la esquadra azrurrar En la eliminatoria prel-minar España ha ganado los dos opertidos casificatorios. En Chamarun vapuleó a los lusos (9-0) y en cisboa por dos tantes e uno. No obstante, Brasil ha sido designado por la FIFA cabeza de serie



Den Ricardo Zamora Marthez, «El Dielno», tuvo en esta fase final de las Campainatos del Mando 1934 dos actuaciones sensecionales. La del debut del Ritbol españal contre Brasil y en el partido que España empartó e un tento con los que se ataxian con al lítulo. Zamora, que contince figurando e la cabeza de la releción de jugadores internacionales con 46 actuaciones, en la actualida a leve las relaciones públicas del equipo bienquiazul hercelonés, el R. C. D. Españal.



Cainco Errasti Shinage (Cirisca), delenas derecho, nació en Elhar (Guigiarcos) el 8 de agosto de 1904. Defendió le comiseta del Deportivo Alavés y Real Madrid. Catorce actuaciones internacionales en su haber Junio a Camora y Quancoces integró el trio defensivo español más famoso de tudos los tiempos. Hay, jubilado en Elhar de um amidiad hamania.



Jacinto Duincocas López de Arbina (Duincocas) neció en diaracest do (Vizcaya), el 17 de julio de 1905. Defendió la camitata nacional en vainticasca encuentros. Quincocas, tras juger en el Alarda con su compañeno Etiaco, ingresó en el Real Madrid el año 1929, causando baja en 1943 a consecuencia de una lesión producida en Chamartin actuando contra el Sevilla C. F. La afector qua distaba le rindió, en 1942, un justo y mercardo hamarajo. Hoy, comerciante y colaborados del Valencia C. F.



José Muguerza Antinàs (Muguerza) neció en Bilbao el año 1911 Cuatro titulos de campeán de España en las filas del Athletic de Bilbao (1930, 31, 33, y 34). Fue Muguerza, en los titiranos de juego, un medio centro al asillo nortello, can langos desplusamientes de la paísta y gran intuición para el carte de las jugadas adversarias. Hoy, Muguerza vive en Méléca Asimismo, sigue con gran interés desde el país astras ha actuaciones de su sobrina, el delantera cantro del Atlética de Madrid: José Eulogio Gàrata.



Martin Marculeta Barberla (Marculeta) nació en San Sebastión el 24 de septiembre de 1907 Jugé en la Roel Sociedad y Athitico de Madrid. Vistló la convincta nacional en quinca peasiones; una de alias, le terde memorable del Martopolitando en que España venció a Inglaterra por 4 a 3 115 de mayo de 1929. Jugador de grandes conocimientos técnicos, el mejor elegio que puede decisa de tira que se adaptata a cualquier puesto. Hoy, propietario de una agencia de transportes en su ciudad natal.



Ramón Lalvente Leaf (Latvente), extremo derecho del Athletic de Bibao y Atlético de Madrid, nació en la capital vistaina el último dia del año 1907. Buen iluminador del dribling culminada las jugadas centran-do balones pracisos a sus competeros, al mismo tiempo que ponía en peligro las lineas adversarias. Lafuente se hoy aspectador estoua en cualquier zam-po de futbol madrileño, lo mismo en el que interven-gan proteites que profesionales. En la actualidad as texarem de la Federación Castellana de Firibol.



José traragomi Eulo tiraragorril nació en Gal-discano el 16 de marzo de 1912 Uno de los majores interiores que he tenido el histori español. Con unas facultades portentoses y una técnica hiera de serie era un auténtico putmón del Athletic de Bilbao. Subla, haja-be, atras a los contratios para después pa-sar el balán en condiciones óptimas a un compañero desmactado, sin dejar por ello de practicar el tiro a puerta, traragoril, tras una trave estancia por América retorná al Athletic de Bilbao.



isidro l'Angere Galarrage (L'Angere) necrò en Pasajos el 15 de mayo de 1912 Delartera centro del Reel Oviedo, estuvo enrolado en las filas del San Larenza de Almagro, dun de causto sensación por la potencia del daparo y la facilidad golesdora, L'Angere continúa ocupando el tercer puesto en la lista de guiesdoras de la selección nacipital. Marcó doce en las discusiete oportun de des neciones. Vive en Mégico.



Simbn Lecure Andre de (Lecure) rarelà en Arrigorniago el 17 de hibrero de 1912. Camparán de Ligo con el Betin Balanspé (1934-35); después pasó al Real Madrid, y, al reantusteras el Kirbol en 1939, ingresó en el Valorcia C. F., obteniendo dos titulos notas de ligo. Lecue jugado indistintamente de mordia e de interior, siendo muy hábil cuendo estable en posesión del balón por sus grandes conocimientes del futbol, puesto que para Lacue no tenian secresos las rácticas de los contrarios.



Citaurren y Gorostira (d. c. p.).



DEL MUNDO DE FUTBOL (ITALIA 1934)

Cuando el colegiado alemán Herr Bir lem, que aparece fotografiado detrás de Ireragoni y Gorostiza, ordene el comienzo del anquentro, España iniciará una de las Irangomi y Gorostiza, ordane el comienzo del encuentro, España iniciará una de las más brillantes gestas del fótbol internacional. El mundo entero quedará asombrado de la alta nalidad de que hicieron gala estos hombres y de las muestres de deportividad con que aceptaron el vargonzoso (triunto? itabiano. Fueron definitivamente apartados del tomeo gracias a la colaboración descarada y parcialisma del juez da la contienda. M. Mercet (suizo), puesto que an el segundo partido España-stalla concedió un gol a los azzumbs competamente (lagal, y, tras arolado (impresionado quizá por la actitud del público», consultó a un fibrar y señalo el centro del campo. Ya, en el primer partido, otro colegiado permitó que Guarta y Meazza sujetaran a Zamora para que Ferrari marcara. Imposibilitado de toda clasa de movimientos. El Divisio nada pudo hacer para exitarlo Italia, de esta forma tuvo paso libre hacia el título. Pero voivamos as encuentro que sos ocupa Brasilmos a encuentro que nos ocupa Brasil-

Los diarios genoveses de la mañana pronostican el triunfo brasileño; quizá por esa motivo sa muestran algo serios y predicupados los hombres que visten la carniseta encamada española. Quinocees,

con su clásico partueto y el paron en las manos, al lado del capitán, Zamora, observa à los rivales. Agachado, Bala Roja parece meditar la jugada a realizar pocos momentos después, y el resto de los componentes del conjunto están pendientes del disparo de la cómara por nuestro redactor gráfico, Paco Segovia. Con el sombrero facinado, igual que ahora lo lleva, cuando el grupo rompa filas, Segovia se irá para la porteria que defienda Zamora. Mitad por presenciar el encuentro al bodo de un compatiticia y mitad mítuenciado por la prense italiana de valicinar que la meta de los goles iba a ser la española. Se equivocaron, puesto que, desde al instante de ponerse el balón en juego, estos hombras se vulcaron materialmente en la porteria de Pedrosa. Así, en el minuto 10, Gorostica bota el tercer cómer. Lángara remata y el brasileño Silvyo desvia el balón con la mano en un ultimo estuarzo por impedir que se colara en el minuta partar con pel or que se colara en el minuta partar parece. Silvyo desvia el balón con la mano en un ultimo esfuerzo por impedir que se colara en el portal canoca. El consiguiente penalty lo transformó traragorri, «El chato de Galdácanos Comtinúa el acoso español, y la zaga amariña despeja las situaciones de peligro somo puede. Minuto 27 Gorostiza realiza una escapada por su banda, centra y de cabeza isidro tángara incrusta el balón en las mallas. Dos minutas despoés de esta segundo tanto,

en pleno apogeo españot, vuelve Langara a bath a Pedrosa. En la segunda parte, y en vista de los acontecimientos. Segovia cambió de parecer y se colocó en la poneria brasileña. Tampoco luvo suerte en esta ocasión Segovia, puesto que el goi del honor y el único que subió al martador en esta segunda mitad la encajó Zamora. Trás cuatro rechaces consecutivos, el fenómeno brassieiro Laóridas fue su autor. Total, miumo español por 3 a 1, y al trem que en Roma descansa del mestuerzo resizados contra el equipo nortesmericano el equipo inmediato rival:

JOUE FUE DE ELLOS?

Treinte y ocho años hace que estos hombres se anotaron el único triurdo es-pañol sobre el fútbol brasileño a nivel de selecciones. Los hoy tricampeones del mundo. Brasil, tardarán dieciséis años en mundo. Brasil, tardarán dieciseis anos en tomarse el desquite de esta demota. Fuen en Río de Janeiro, estadio de Maracaná, y an partido correspondiente a otra fase final de los Campeonatos del Mundo (1950). No obstante la demota, el fútbol español ocupará al finalizar el tomeo su meior puesto an el certamen mundial; el

cuarto. Campeón: Uruguay. Subcampeón, Brasil, y tercero, Suecia.

Los que denotaron a Brasil en equello calurasisima tarde genovesa, son hoy historia gloriosa del balompié hispano. Dos de elios, Cilauren y Gorostiza, desgraciadamente ya no están en aste mundo. Zamora «El Divino», subcampeón olímpico en Amberes (1920), acude diariamente a su despacho an la sede del R. C. O. Español. Ciriado, el defensa derecho, distinuta de una bien ganada jubilación tras prestar servicios a una entidad bencaria en Elbar. Quincoces, el igual que don Ricarde Zamora, cumple una misión técnica en el Valencia C. F. Muguerza y Lángara viven y trabajan en Méjico. Márculeta es propietario de una agencia da transportes, en la bella ciudad dongstiema. Ramón Lafuente sigue figado a: fútbol en su cargo de tesorero de la Federación Castellana. Intragorri, elli cheto de Galdácanca, tras su estancia en América retornó a las filas del Athletic en 1946, y fijó su residencia en la ciudad natal, y Lexus representa las babidas de una finoriante casa prezana en la capital de España. Para los dos que nos dejaron portante case prezana en la capital de España. Para los dos que nos dejaron Citaurren y Gorostiza: yaya nuestro notividable recuerdo, y para los nueve restantes, el cordial saludo de AS-CO

MOSAICO DEL FUTBOL DE LA JOVEN AMERICA

LE LLAMAN «EL NIÑO TERRIBLE»

ROBERTO CARLOS CHALLE HABLA DEL FUTBOL PERUANO

... QUE el Defendor de Lime as al major aquipo paruano del momento. Mientres lo dirigió Manuel Giúdice, les cerses no enduvieron bien, pero vino al DT uruguayo Roque Gastón oli, y todo na transformá de golpe. El año passido fueron exiscampeones y actuelmente están en la cabaza de la tabla de clesificación. Son, prácticamente, los campeones de la cion

. QUE el ataque significo pasar de largo a la mayorla de tos equipos que, hesta hece poco, entr los egalitors de Primora División. El Universitario de Deportes siempre fue un gran conjunto, pero este año ha decaido al desprenderne de varias do sus figuras y de su entrenador, Roberto Scarone, que fue nombreeccionation nacional peruane.

QUE el Alianza da Lima cometió un gran error al contratar a un tal Georgiadia, porque on la actual temporada el club asté haciendo ridiculo más grando de su vida. Y eso que tiene jugadores extraordinarios en ese files. Dice ser psicólogo, buen preparador físico y gran técnico; cobra una aunte fantástica en su contrato y no es ni psicólogo, ni preperador Rsico ni gran técnico. Pero lo que es peor tempoco es rumano, sino griego. Ha llegado a perter per 9-1 en el actual campeonalo.

- QUE el Kittel inca está pasando per el

mejor momento de su historia. Incluso creo que se está jugando muy superior e cuando llegamn a Méjico. Pero no deben engañarse, porque toda esta madurez de ahora se debu a qualis experiencia que recogleron en el musdial aztoca. Como figuras nuevas y que van para exuper-crackes son Barbediño, un extremo traordinario, y Campaña, un deteora fins y seguns Les tres del Spert Boys.

QUE el recuendo más inolvidable del Mundini de Méjico está lotimamente ligado a la tarde que le gararon a los búlgaros y se marchaban como soferelo a los vestuarios. «Recuerdo cambién que, en el camino, un bin-che me pidió de recuerdo mi camiseta, y se la di en el acto. Si me hubiese pedido en ese momento cualquier cosa, se la trubiera dado El buen hombre, peruano y moreno, se ento-queció. Daba saltos de alegrie y se errociitaba a besarta. La mordie, la acariciaba... Este escurs fee tomada por les climaras y salió va-rias veces en la televisión percarat. Cada yez que la vela se me ponian los pelos de punta y la piel de came de gallina...e

OUE Perú tuvo varios hombres funda-mentales en tierras mejicanas. Peru ál se que the con Soul, «Porque cada vez que entraba en acción nos sentiamos comagados por su elecpricidad. Su media hora final de cualquier par tido no será superada fácilmente en la historia del futbol. Esto si, hasta llegán a Méjico el verdedero umonstruos era Cachito Ramirez. Sus goles frente a Argentina la transformanos en un semidiós pera todos nosotros. Desde ese mismo dia tuvo un programa de televisión, no hizo modelo publicitario y firmoba autócrafos les veinticuatro horas del día. Y la verdad es que a Cachito le seguimos reniendo un riocimiento absolutora QUE Did- es un técniço sensecional y lo

responsables del campanguo que dimos en los



Roberto Carlos Challe y Converti, dos valores del Defensor de Lima

útimos Munifiales. Pero para que les coses le salgen bien hay que creerle todo. Didi necesita confieres. Una confieres total para poder trabejer Y en Perù la tavo, de los jugadores, de los criticos y de los dingentes. El dia que Didi aprenda e dialogar será un técnico perfecto. Pero cuando alguien no está de acuerdo con el se anciera en al mismo y todos saler of so involves on its majorie y perdiends. Des dés antes de jugar con firmili dissulté con De la Toyle, y su pasé cuarents y

ocho horas en su habitación: apanas hicimos un entresamiento. podido ganer a los brasileños, pero si las cosas hubieson seguido su curso normal, estoy secuto de que les habriamos hecho muchisima

> Edgurge GORZALEZ (Lima)

POR ESTAR LUCHANDO POR EL TITULO DE CAMPEON DE LA A. F. A.



EL SAN LORENZO NO PUDO ESTAR PRESENTE EN EL SEGUNDO HOMENAJE A GENTO

Esta es al cuadro que te iba a enfrentar al Real Madrid en el homena-je a Francisco Gento, héros legendario de jornadas (nobridables en el fúrtiro) español, commemorando las bodas de plata del estadio Santiago Bernabeu el San Loren-da Amazon de Amantina. En principa. zo de Almagro, de Argentina. En princi-pio tras rápidas conexiones quedo con-cretada la presencia de los esantos en czetada la presencia de los esantos en Madrid pero estaba supeditada a que luara eliminado o que estumera en un luno bajo en el Campeonato Nacional de la AFA. Este no sucedió, porque los campeones del Metropolitano siguen re-ligiando otra campaña corprendente en el tomeo que abarca a todo al interior de Argentina. Actualmente están fochando con el mismer questro nos guertas procibili.

por el primer puesas dedes de alzarse con el título. El San Lorenzo de Almagro habia el efrecimiento porque tenia eceptado el ofrecimiento porque tenta pensado borrar esa falsa y oscura actua-ción de la selección nacional argentina ante la española. Y, sobre todo, para

brindarse cordialmente al sincero homenaje -segundo- e Gento.

No hable d'acrepancies de dinero,

como se babió primeramente, porque no pretendis la directiva embolsarse mucho en esta viaja a la capital hispana. Por concepto del encuentro, adamás de los gastos pagados, sólo percibidan dicen-dos mil dólares, unas ciento cuarenta mil

Pero ya lo ven. No pudo ser Y la fama

Pero ya lo ven. No pudo ser Y la fama azulgrana no pudo ser demostrada, en diciembre, en la Península Ibérica. E Campeonato Nacional es lo primero, y el equipo está paleando por el título. En la foto, el conjunto titular, que dirige livan Carlos Lorenzo. De izquierda a deracha, de pie Agustín Irusta, Glaria, Villaiba Rosti, Pezza y Telch; agachados Héctor Scotta. Ayala, Veglio, Chazameta y Espósito.

y Espósito. Otra yaz será.

C. A. C.

DICCIONARIO DEL FUTBOL... A LA SUDAMERICANA

BACK-BITCORN

L'amasole en los países rioplatanses al zaguero que actúa suelto, en cobertura suplementaria de los compañeros que se le anteponen en le marcación.

Vajván, Burla que soporta un equipo de otro absolutemente superior

cuero- que ha sido golpeada violentamente. 2: Jugador muy veloz.

BALAZO

Disparo violentisimo.

O.C.

Superficie de terreno enclavado dentro de la ciudad o en sus alectaños, sin edificación y atro destino útil, en el que practican el fútbol, sin orden al mayor organi-1 Dicese de la pelota -proyectil de zación, grupos accidentales de jugadores.

BALERO

Cabeza (keyfardo). Se utiliza tanto para referènce a la cobeza propiamente dicha como para calificar, enfáticamente, al jugador que pone inteligencia en sus acciones. Ejemplo: eRinaldo Martino jugaba utilizando el balero.»

Pelota disperada con fuerza y oportuni-

BANANA

Got (bunfardo): tanto

1 Madero horizontal del arco. 2 Conjunto de persones pertidaries de los mismos colores. Ejemplo: «Barras de hinchas, barras de aliento,

SARRER

Decribar violentamente al adversario.

NILO J. SUBURU

TRAS LA REVELACION. EL TRABAJO DURO Y LOS CAMBIOS

PERU, UNA SELECCION QUE DESPIERTA

JULIO BAYLON:

«MEJICO FUE UNA LECCION INGLVIDARIE»

HECTOR CHUMPITAZ:

«EN DOS AÑOS PODEMOS ESTAR EN CABEZA DEL FUTROL MUNDIAI»

UATRO años bastaron para que ta selección de Perú se atmara a uno de los primeros lugares del futbol. sudamericano y en consecuencia a un piano de honor dei mundial. Al filo de les etiminatorias para el Mundial azteca Perù alcanzó la cumbre. La ciasificación en su grupo, dejando apeada a una potencia como Argentina, algnifico el gran momento de aquella selección que Wardir Pereira, «Didi» mimo hasta llevaria el certamen futbolistico de mayor altura. Y en Méjico, Perú jugó bonito, pero no pudo llegar a un puesto de honor porque is siegria de su juego fue superada por la practicidad de los rivales. El equipo nacional peruano vivió, entonces, su oranfecha y su pequeña decepción. Pero aqués fue, si sa quiera, un tropiezo con conseios, un failo que no bizo más que cantar las necesidades del futuro, los oblicados cambios si se pretendía culminar todo aquetlo que habia quedado арилтабо.

Han pasado dos años largos. Perú trabaja con vistas a Alemania. Ha olvidado su santido innato del preciosismo pera dar paso a un fútbol más serio, pero menos espectacular. Ha dejado etrás el virtuosismo de sua hombres, para imponer el semido de su disciplina, del juego de conjunto, del juego homogéneo por encima de las individualidades,

-Aquella alegria que demostramos en Méjico no nos sirvió de nada a la large. Por eso queremos cambiar

Julio Baylon es otro de los grandes hombres de la selección de Perú. Uno de sus más representativos jugadores. Nacido el 10 de diciembre de 1947 en Nesca, al Norte de Perú, Baylon es uno de los idolos futbelisticos del país.

A Didf le deberros la que somos. El nos enseñó a jugar todos para todos, aunque nuestro fútbol esfoteciera estos últimos años de despreocupación. Hemos jugado siempre para hacer goles, sin temor a los que pudieran marçamos. Y eso es lo que debemos corregir Mejico fue una rección incluidable

¿Cómo empezó su cerrera, Baylon? A los once años ya jugaba en los infantiles del Alfanza de Lima. A los dieciocho debutè en el primer equipo.

7Su gran momento?

Mire: en mil novecientos sesenta y siete la gente empezó a filiarse en micomo un jugador con posibilidades.



Héctor Chumpitaz, en los prolegómenos de un encuentro internacional jugado en Lima. El capitán del Universitario ex uno de los baluartes del equipo nacional y uno de los mejores medios defensivos del continente.

¿Y lo es?

Yo cree que soy un jugador util. Did: 5000 emplearme como debia

En la fase de clasificación, en aquella que dio el frenzo a la temible selección argentina. Baylon fue el mejor hombre del equipo peruano. En Méjico, sin embergo, sufrió una fesión que restringió su rendimiento.

¿Donde cree que está al futuro perus-

Nosotros demostramos hace custro años que éramos un equipo que podia llegar leios. Lo de Mético no fue una casualidad. Los argentinos lo seben bien. Los efiminamos con todo merecimiento. Aumque ellos digan que fue su falta de organización la que los dejó apeados del Mundlal-70

¿Qué pasará en Alemania?

Nos han hecho una sugada. Si nos clasificamos en nuestro grupo tandremos que jugar con el vencedor de un grupo europeo. Yo estay seguro de que lo lograremos. ¿Después? Rusia debe ser nuestro rival. No es un contrario cómodo. Pero, créame, tenemos tantas posibilidades como ellos de llegar a Alemania

La URSS pisa finne.

¿Y Argentina? El fútbol soviético es mas rudimentario, opuesto totalmente a nuestro. Paro yo pienso que quizá eso nos beneficie. Su fuerza puede quedaanuada por nuestra habilidad

El día 2 de abril de 1942 nacis en Lima uno de los jugadores peruanos quo más renombre ha adquirido. Se trata de Héctor Chumpitaz La vida deportiva del medio de cierre de la selección peruana. bajito, Ribroso, todo hervio, es ourlosa Hasta los verntidos años no empezo a (ugar a) futbot, En 1965 ya pertenecia a: Provincial Club Técnico. Desde ah. au carrera es meteórica. E. Universitario de uma consigue su traspaso la temporada siguiente. Y ese mismo año logra la titularidad en la selección. Ahora es su capi tán indiscutible y, lo que es más, insust tuible Porque Hécto Chumpitaz es un modelo de defensa. Un zaguero a la europea, aunque lejos de la contextura fisica de los continentales, un hombre de un 1,68 metros y 73 lalos de peso, que es un prodigio en el juego raso y muy difficil de superar por arriba, en la lucha cuerpo a cuerpo y hasta en el choque.

¿Chumpitaz, un fenómeno?

No. Un fenómeno es Teólilo Cubiflas Est chico si que vale.

North us elev otrabul?

El Universitario me paga blen.

¿No ha habido quier ofreciera más? Yo se que algunos equipos argentínos quisieron ficharme. Y hasta un par de brasileños. Fue a raiz de la fase de clasificación del Mundial. Después todo quedo en nade. Y ahora ye estoy maduro

Chempitaz ¿hasta dónde va e llegar Perú?

Podemos estar en esbeza del fútbol mundial en un par de temporadas

En Alemania, quizá?

para cambiar de aires.

No sé... Eso es pronto. Porque somos una selección en rodeje

¿Superior o inferior a Brasil. Argentina o Unumay?

Brasil es el número uno del continente. Nosotros podemos ester en el dos, a ta misma altura de argentinos y urugua-WES.

¿Cuál es la gran baza del juego pemano?

-Somos artistas. Nos faita condición física, pero poseemos habilidad. Y aso nos Nevo a Méjico. Superamos la prudencia de Argentina con al luego de staque. con la improvisación

Julio Baylon y Hèctor Chumpitaz, dos soportes de esa selección peruana, revelación en Sudamérica



Una selección de Perú. De pie Co Gonzales, Risco, Mittiin, De Is Torre y Chumpitez Agechados, Bayton, Reyes, Perico León, Cubilles y Gellardo.







Vo a dar connenso un entrenamiento, Anumo Rutz charlo con sus pegadores

A mañana está gris, con algo de mebla y con un cielo que amenaza liuvia. En las gradas del estadio Santiago Bernabéu, las que están detrás del banquillo de entrenadores, un centenar aproximadamente de aficionados presencian silenciosos y con la mirada fija las evoluciones del plantel madridista. Por la banda, Miguel Muñoz, Y, recostados en la barandilla que divide el terreno de juego del graderio, dos hombres que formaron hace tiempo una clásica linea media del Real Madrid: Santisteban-Ruiz.

La vida sufre transformaciones Todo tiene su principio y su fin. Y ahora, cuando ya el tiempo ha quetado atrás y se vive del recuerdo estos dos ex medios del conjunto bianco asumen otras funciones en el ciub de Chamartin.

SANTISTEBAN. ¡Suelte antes la pelota!

RUIZ yCambie el juego, Heredial Asi transcurre en la actualidad sa vida de Juan Santisteban Troyano y de Antonio Ruiz Cervilla. El primero como entrenador del conjunto amateur emerengues, y el segundo, del equipo filiat madridistrir el Castilla además da ser los dos profesores de la Escuela Nacional de Entrenadores.

Con ambos, en una entrevista al alimon, hemos charlado largo y tenfido sobre su pasado, presente y futuro. He aqui las tres etapas.

Juan Santisteban Troyano ny no Santiesteban, como algunos me llamare me aclaró- naçió en Sevilla, el 8 de diciembre de 1936. Jugó en los juveniles del Betis, Real Madrid (juveniles, amateurs y profesionares) primer equipo del Betis, dos años en Italia (cadido al Venecia) y otros los años en los Estados Unidos. Fue internacional «A» en siete ocasiones.

Antorio Ruiz Cervilla vino al munfo en Guadalupe (Murcia), el 31 de enero de 1937. Fue jugador del Rea-Madrid (juvenil, amateur y profesional), Coruña, Málaga, Murcia y Castellón. No flego a actuar con el equipo nacional español, pero fue prese eccionado en diversas ocasiones

PARADO

Empecemos por la primera etapa. Los dos, sonrientes, están atentos para ampezar a responder Comencemos, pues.

—¿Sienten aostalgia al ver entrenar y jugar al actual piantel del Real Madrid?

SANTISTEBAN Ahora es cyando se da uno cuenta de lo que es haber pertenecido al Real Madrid, ¡Claro que siento nostalgial Fueron unos años que en la vida se me pueden borrar

RUIZ. Todo pasa en la vida. Y he sido el primero en admitirio. Pero no es menos cierto que muchas veces pienso si los años pudieran volver atrás para verme de nuevo luciendo la alástica blanca. Mi pasión es el fútbol y los seis años que estuve en este club son imborrables en mis recuerdos.

¿Cuántos encuentros degaron a jugar juntos?

S.-Ahora mismo no se los puedo decir exactamente (hace memoria). Creo que fueron tres temporadas

R. En este aspecto, say un despistado. Como bien ha dicho mi amigo Santi, también estimo que fue el tiempo que él ha citado.

Recuerdan su debut con el Real Madrid?

5. Fue el 20 de septiembre, en Pampiona, jugando frente el Osasuna. Y, en Madrid, contra el Atlético de Madrid, en al Metropolitano. Si mal no recuerdo, fue en la temporada 1956-57

R Aqui, en el Bernabéu, contre el Sochaux, un equipo francès al que vencimos por catorce goles a cero. Era un partido amistoso. De competición, creo recordar que fue ante el Celta de Vigo

~¿Titulos que han logrado con el Real Madrid?

Los dos elevan un poco la cabeza, intentando hacer memoria para que

RISE DEBEN TRAERA JUGADIJAES EXTRAMLIEROS? CONTESTAN SANTISTEBAN Y RUIZ S. SI SON DE LA CLASE DE ALFREDO FUSKAS KOPA... St. DE LOS QUE VIENEN. HAY -Muchos en nuestro pais: "A. - S) LOS TRAEN -OUE SEAN FIGURAS ·MEDIANIAS 🗟 PDE LAS QUE LLEGAN, HAY BASTANTES EN ESPAÑA®

no se les olvide ninguno. Al poco rato me responden.

S.-Cuatro de Liga, dos Copas de Europa, dos Carranzas y una Copa Latina. Si, creo que fueron estos.

R Cuatro campeonatos de Liga uno de Copa de Europa ten la final de Stuttgart, ante el Stade de Reimsi, tres Carranzas seguidos, una Cope Latina, un Teresa Herrera con el Caruña y un Costa del Sol jugando en el Málaga y, precisamente, ente el Real Madrid.

Definame a Antonio Ruiz.

S. Como persona es inmejorable, dispuesto siempre a hacer un favor a cualquiera, y como jugador, soy de la opinión que demostró siempre su entrega y sus fabulosas dotes técnicas en el terreno de juego

Y usted Ruiz a Juan Santiste ban.

R. No es parque esté él delante pero Santisteban ha sido, en la que a jugador se refiere, un fuera de serie lo mismo que en el aspecto humano Solo basta decir una cosa, a sus diecinueve anos, titular indiscubble en el Real Madrid, en una época en que el equipo estaba cuajado de autenticas figuras.

¿Cuándo se titularon entrenado res?

S. Hace tres eños obtuve el naciona.

R.-En Murcia, de ella han pasado cinco años, saqué el regional, y este año, en la última promoción, el nacional.

PRESENTE

Dejemos a un fado et pasado y pasemos a vivir el presente de Juan Santisteban y Antonio Ruiz, Aquello es un requerdo esto ahora, es realidad.

-/ Qué equipos hasta la fecha han entrenado?

S.-Al juvenil C del Real Madrid y, de momento, llevo dos temporadas con el conjunto de alicionados.

R-Empecé en al Imperial de Morcla, dos temporadas, juvenil A dei Real Madnd y ahora el Castilla.

¿Qué es más fácil, entrenar o ju ger?

S. Es mucho más fácil jugar. La responsabilidad del entrenador es doble. Son missones totalmente diferen-

R -Estoy de acuerdo en las palabras que le ha expuesto Santisteban. Porque, aparte de la responsabilidad, hay que trabajar con la mentalidad, distinta en casi todos, de veinte hombres. Hay que comprender a to-

dos y darle a cada uno el trabajo y consexos adecuados

¿Qué es lo que exigen ustedes a sus jugadores?

S. De momento, pretendo enseñarles lo que yo aprendi en el Real Madrid Ese espíritu de lucha y sacrificio que se respira en este club.

R Que sepan corresponder a los estimulos y atenciones que tiene el ciub con elios, y, en este sentido creo que el Real Madrid también marcha à la cabeza. Les exijo que luchen, que se sacrifiquen. Esta solo redunda en el beneficio de ellos. Además les hago ver que un jugador que salta al terreno de juego y no suda la camiseta, mejor es que abandone el tittbol. (Ascender al Castilla a Segunda División) Esa es la ilusión de todos: directivos, jugadores y mia.

El presente de estos dos hombres tambien está relacionado, como exconemos al crincipio, con su sabor de profesores de la Escuela Nacional de Entrenadores, Elios, mejor que hathe nos podian hablar de este tema.

~/ Salen buenos tecnicos de España?

S Por supuesto Solo hay que esistir unos dias a las clases que alli se reciben y se puede comprobar

Sin ir mās lejos, et profesor Leddu que asistió a los cursos dados en la ultima promoción, se quedo algo sorprendido de las enseñanzas que se impartian, y él ha presenciado los métodos en este sentido que se imparten en Italia y Francia.

R.-Tres to dicho por Santi, poco más me queda que añadir en este aspecto

En cuanto a traer jugadores ex-

tranjeros, ¿son ustedes partidados? S.-Si son de la clasa de Alfredo. Puskas, Kopa..., ahora mismo, aparte de que beneficiaria al futbol español Como los que vienen en la actualidad, hay muchos en nuestro país.

R. Desde luego. De veny jugado-res extranjeros, que seam auténtices floures, con la cuel no sòlo ofrecen un buen espectàculo, sino que crean escuela y se aprende. Medianlas de les que llegan, salvo raras excepciones, tenemos muchas en España

¿No creen que ha bajado el nivel te nuestro futboi?

S. Algo, puede ser que si. Pero no está tan mel como algunos piansan. Creo que esto pronto pasará.

R.-Yo opino que lo que ahora ocume es que no salen les figures de antes. Falta en los equipos el Jugador-estrella. También, el nivel medio del jugador es probable que haya subida

O es que no se cuida a los juven es 2

S.-Lo único que la pueda decir es que en este club se cuidan ai maximo. De otros, no puedo habiar

R. Mis palabras a esta pregunta son fiel reflejo a les expuestas por Santisteban. Le puedo habler de lo que se hace en el Real Madrid con los juveniles, se cuidan y se preparan a la perfección



Sanusteban y nuestro compañero, en un momento de la entrepista



En esta instanuinea se pueden contemplar tres épocas del Real Madrid Malowny, Santisteban-Rost y José Lucs.



De mquierda a derecha, Miguel Muños, entrenador det Real Madrid; Luis Molomny, ser de la cantera madridista, y Antonio Ruin, preparador del filial «merengue», Castilla. Tres hombres con similares funciones en el club de Chamartin.

FUTURO

Y llegamos al final. A la ultima etapa el futuro. Un futuro que, como todos, no se puede predecir lo que va a pasar Sin embarno

¿Aspiraciones como entranador? S.-En primer lugar dejar al equipo de aficionados del Real Madrid campeón de España y, en segundo, pertenecer siempre à esté gran club, que para mi lo es todo.

R -La meta que me he marcado des de principio de tempore da ascender at Castilla, Después, estar siempre ligado al Real Madrid y, si puede ser, sin prisas, llegar à entrenar a un equipo de Primera División

-¿Han pensado algun dia dirigir ai Real Madnd?

S.-Para llegar a esto hay que tener mucha experiencia. Además, or se me he pasada por la imaginación. Hay un grap técnico en el equipo. Miguel Muñoz, Ya le digo me conformo con pertenecer al club toda mi vida.

R. Esn es un sueño irrealizable nor al momento. Como aquel que dice estov empezando a ser entrenador Miguel Muñoz ha marcado, y siempre perdurarà un hito en la historia del fútbol español como entrenador Algo, pienso, que no se podrá igua-

Por espacio de una hora hemos vivido el pasado, prasenta y futuro de Juan Santisteban Troyano y Antonio Ruiz Cervilla. Un pasado con nostalgia un presente realista y un futuro con eptimismo.

Las gradas habian quedado desiertas y el cielo segula gris, descarganto una fina lluvia cuando abandona mos el estadio Santiago Bernabeu.







Vuela



Estabilidad.



EQUIEN

DIJO

QUE

NADIE

ERA

PROFETA

EN SU

TIERRA?



Er centrocampista valenciano que ha dido

13 veces

CLARAMUNT I, EL ACELERADOR DEL VALENCIA

«YA NO QUEDAN FENOMENOS»

- *SER CENTROCAMPISTA NO ES TAN COMODO COMO PIENSAN MUCHOS»
- ME GUSTA CREAR Y FINALIZAR, FABRICAR LA JUGADA Y PONERLE EL BROCHE
- *SOY UN JUGADOR UTIL, PERG NO IMPRESCINDIBLE:
- *EL FUTBOL DA PARA TODO: PARA REIR Y PARA LLORAR*
- SERE ENTRENADOR: NO TENGU VOCACION DE MARTIR PERO SI DE HOMBRE DE BALON-

Par M. DE ROSLES

La tucha con un rival. La de domingo es una batalla que nay que intentar genar. Jayo es en esta ocasión el que que da superado por el pequeño escorzo del valenciano.

LEGAR a la meta, llegar al triunfo. paladeario apenas; saboreario después: apreciario en todo lo que adaptarse a él e identificarse con él, es un camino que sólo han acertado a seguir unos cuantos. Posiblemente por que el triunfo es la más vedada de las rutas en una época en que realmente son muy pocos los que llegan a primera línea de victorias. Y como la vida ha cambiado. cambió tembién el planeta dei balón. Estamos en época de centrocampistas, en tiempos de soberanas prudencias. Menda más el temor que la esperanza del triunfo. Manda más la cautela que los arrestos ofensivos. Son tiempos de organizadores, tiempo de hombres de campo de nadie, porque los da peligro se han ido pausatinamente quedando vacios a gospes... de golpes, a rachas de violencia, a instancias del miedo. Pero ¿quién puede negar el valor de esos hombres que se ha dado en llamer de le zone encha? Canén puede negar que en el centro del campo está la auténtica rampa de lanza miento de los delanteros? El fútbol en esa franja es tan vital como el gol, aunque éste se nos haya ido escapando de las manos en aras de los egoismos lógicos y obligados. Ahora no manda el disla picardia del hombre de área, el sabor a puerta, porque los legionarios de: punto de penalty se han ido quedando atràs, metidos en le abulia de los mil y un defensas que les cubren. Apenas si cuentan los delanteros auténticos, porque rodo el mundo se ha echado hagia lugares cómodos, huyando de la quema. Y si abundan ios cantrocampistas por todas

(Continue en la pag. 27.)

CLARAMUNT, CREADOR Y REMATADOR



Se luega ye frenta a los tialiges te imagen que recoga la fotografía de una ciane des de la durere de equet chaque, de poco greto recuerdo pere los españoles. Cleramient il y Americia pugnan por caferae, sin éxito del ecoso de dos calebios rojosa de Coetheis.



Hay que cuidar el musculo. Hay que tener a punto la forma física en todo momento. Angel Mur se ancarga de ello con su prestexa acreditada



Clerentunt I en el estedio del Crystel Palace, dos has antes del encuentro Inglarerra-Espeña, que generon los ingleses a pocos minutos del final, gracias a un goi de Bobby Charlion. El valencianista fue aquella tarde de los destaçados, en un tono notable, de un excelante equipo, en Wembley.







Duelo de motores. Duelo de colosos. Duelo de gugantes. Pirri y Claramunt mercándose mutuamente, en Chemartin. Son dos piezas cievo e las que hay que sujetar en corto



Eren las visperas de aquel femioso y accidentado encuentro frente e Bélgica, en Llaja La sefección entrenó unas cuentas medanas en la Cludad Deportiva. Y eni tienen a Claramuni i retando de driblar a Vera.



El dispero no es au fuerta, pero cuendo remeta sebe hacerio con potencia y colocación. Esa ex su paculiar estilo, demostrado en un período jugado en el Menzenares Gleria, Untigga y Griffa le observan con gesto sorprendido.



C'eramunt Amencio y Antón Ariera tres hombres que asben blen de las mieles del éxito, de los duices sabores del triunto. Tres hombres de telle en el munditio del tribbil nacional



En el esteblo Vicente Cerderón. El belón ha quedado suelto, ajeno e la elención que despierten sus giros. Paquito, Irunele, Cleramunt I y Gérate perecen imentados por su roder.

(Viene de la pág. 22)

partes. ¿Un centrocampista? ¿Qué es, al fin y al cabo? ¿A qué se obliga?

¿Qué es, José Claramunt Torres? Es mandar

-- Mandar? Por qué?

Hay que encauzar el futbol del equipo. Hay que moverio de atrás hacia adeante. Eso es el centrocampiamo.

Labor callada también, ¿no?

-Mucho menos de lo que la mayoría se piensa.

Los centrocampistas escapan de la zone del peliaro.

Los centrocamoistas tenemos otra misión. Pero con el mismo riesgo e idéntica responsabilidad, incluso

El fútbol es el gol. El fútbol es la alegria de juego de ataque y ése se está muriendo a base de tantos hombres en esa berra de nadie.

Pero el filibol necesita de hombres que lo lancer. Necesita goipes que lo impulser hacia al área contraria.

-- A José Claramunt Torres le ousta 8807

A mi me gusta crear y finalizar. Me gusta fabricar la jugada y ponerla et broche fina.

Eso se le escapa con frecuencia, / eh? -Ahora no quedo irme tan hacia el marco rival.

¿Qué se lo imoide? Tengo órdenes.

⊸ De quién?

Alfredo me ha dicho que me miede unos metros más hacia mi campo. Que no me vava alegre al ataque.

EL TRECE..., UN BUEN NUMERO

Trece veces ha sido internacional absoluto. En trece ocasiones vistió la camiseta del máximo club del país. Ese es un buen número para él, aunque guente y piense en ampliarlo. Aunque está seguio de que la cuenta, en vez de ir hacia atrás como en los tan cacareados lanzamientos sercespaciales, sumentará progresivamente

-José Claramunt Torres, ¿gran jugador?

Normal, normal,

El Valencia sin su fútbol es un equipo sin fijer.

E. Valencia, conmigo o sin m, es un pran equipo.

¿No se cree imprescindible... ni a vaces?

Creo que soy útil.

No es la misma?

Imprescindible no hay nadia. En el fútbol somos todos parecidos. Más o menos louales.

-Claramunt) igual que un desconoci do. zguizá?

Bueno...

~ 0662

-Lo que quiero decer es que ya no hay fenómenos. Se acabaron las pinceladas de los Di Stéfano Puskas, Pelé.

Ex ése nuestro mai?

Desde luego no es nuestra fortuna. ¿Estamos peor o mejor que antes? Vemos hacia el gesso, atravesamos una época de transición o hay visos de mejoria?

~Yo no cred que estemos fan mal como aseguran algunos.

Los resultados cantan

Indudablemente no somos los mejo-ПÜS

Eso es sintemático.

Ai desaparecer las figuras se tiende a la igualdad. Y cuando todos somos pare cidos...

/ Crée, sinceramente, que el fútbol español puede equipararse a los más fuer tes del Vielo Continente, por ajempio?

Creo que no estamos tan lajos.

¿Inglateria, Alemania, Italia, URSS? ¿Con qué selección tipo ideal se queda? Por ahora. Alemenia es la más fuerre



Atràs y adelante. Buscando siempre la forma de batir el marco contrario. Ahora ha fracasado en su intento porque el quardamesa se ha lanzado presto a sus pies.



Clarament ha sido y sigue siendo un gran profeta en el fútbol de su región, toda vez que él es valenciano y en el Valencia milita.

√ Centrocampistas, hombres de especialidad?

En España los hay muy buenos, Uriarte Marcial. Velázquez, Pimi...

UN MUNDO DE ILUSIONES

José Claramunt Torres tiene un Puzol una tienda de muebles. El fótbol le ha dado las suficientes satisfacciones aconómicas y deportivas como para encasillarle va en esa corta élite de los consagrados que supieron hacer acopto de alogios y de reservas.

El fotbol so es todo. /no?

El futbal le as todo para m si.

¿Paga bien?

Yo no me puedo quear

¿Con láurimas a veces?

-Eso es inevitable. Cada derrota es un Propiezo.

Saebitosa aêm aust-

Esos fallos coperos... Parece que la fortuna nos quisiera dar la espaida siem-

¿La más sentida alegría?

El título de Liga último. El último acto, si ea feliz, además, es el que mejor se recuerda.

José Claramunt Torres, ¿qué busca ya en al fútboi?

¿Qué busco? Mantenenne donde esbby.

~yEntre los consegrados?

No me puede quatar

y Le custa el fútbor porque le ha facilitado muchos caminos o porque es an realidad un medio de expensión bien pa-രൂർമ ?

Me gusta porque vengo haciéndolo desde niño. Me gusta porque es mi vida. Me gusta..., porque me gusta.

¿Futuro entrenador?

Si. si...

-/Tiena vocación de mártir?

Tengo vocación de hombre de fútbol.

/Y espíritu de hároe?

No no say un héroe.

Pero un Idolo.

El público es bueno.

y Claramunt 17

Un hombre que trata de hacerlo siempre la mejor posible

Y triunió. Y sigue triunfando.



Hay que estar en forma. Santisteban indica un ejercicio, y dos de sus jugadores lo intentan cumplir al pre de la letra



Un alto en el entrenamiento. Santisteban-Rura aquella linea media del Real Madrid ahora en funciones de entrenatiores, charlan con sus discipulos.



Por el césped de la Ciudad Deportiva del Rea Madrid, Juan Santisteban conversa con aigunos de sos popilos, a los que acompaña Garrido intérior de Castillo Fotos Agustin Vega i

JAEWON KIM-5.° DAN (CAMPEON DE COREA EN 1960)

VEINTE AÑOS DE KARATE

- «UN DEPORTE QUE PARECE PELIGROSO, PERO QUE NO LO ES»
- «FALTAN SALAS EN ESPAÑA»
- «LOS KARATECAS ESPAÑOLES TIENEN "MADERA"»
- «RAPIDEZ DE REFLEJOS, POTENCIA Y CONCENTRACION, CUALIDA-DES IMPORTANTES»

Per Guezale P\$LLADO * Fotes: Macarie MBIÑOZ



AIENTE ha sido cura de numerosos deportes. Uno de los más antiguos es el trarte. El enigma de au origen no se ha logrado descifrar aún en nuestro tiempo, aunque ciertes tendencias vienen a confirmar que ya se practicabe entre la gente campasine, para su defensa personal, siglos antes de Jesucristo. Por entoncas, varios eran los paises que se disputaban la hegemonía. Los tiempos fueron pasando y, en nuestros dias, el tarate ha tomado ya carta de naturaleza como verdadero deporta

Corea, por elemplo, ha hecho de él su deporte nacional. Grande es la representación karateca de Corea en España por ello nos dirigimos hoy a uno de sus más destacados maestros. Jaawon Kim ha sido campeón de Corea en 1960. Profesor de la guantité personal del presidente de este país. Chung-Hee-Park, impartió también su enseñanza a la escrita del ex presidente de Argentina general Ongania. durante su año de estancia en esta pais. Posteriormente, se desplazó a España concretamente a Barcelona, donde se le reclamó para preparar a la Guardia Civil y a la Policia Armada. Tras dos años en la Ciudad Condal, se trasladó a Madrid. donde actualmente reside e imparte su enseñanza. A la llegada al gimnasio. Kim nos recibe con una reverencia (símbolo de saludo dentro del karatel. Es un hombre de mediana estatura, cincuenta y ocho kilos de peso, treinta y cuatro años de edad, y viste el clásico karategui.

¿Qué es y para que sirve el karate?

El karate es un deporte que forma moral y físicamente al individuo que lo practice, haciendo que, gracias a la personalidad que adquiere con sus métodos, apranda a respetar a sus semejantes, dentro del ámbito social más moderno.

~ Results peligrosa su práctics?

En absoluto, ya que en el karate, debido a la gran concentración que requiere su desarrollo, se aprende e controlar todos y cada uno de los movimientos, con lo que se logra de indice mínimo de peligrosidad.

De sobre es sabido que el karete en España no se empezó a practicar hasta el año 1966 habiendo estado prohibido hasta entoncas.

−¿Acaso el español no asimita bien sus métodos?

-No, todo lo contrario. La mente espaficia està sufficientemente capacitada para practicar karate, ya que su carácter es eminentemente combativo, pero entosces no existia personal suficientemente capacitado para su enseñanza. Tenga en cuenta que, en muchos casos, la persona que quiere aprender llega al gennasio con ideas que distan mucho de las reales, debido a un deforme conocimiento adquirido a través de peliculas. Sin embargo, a medida que su aprendizaje avanza, van tomando carra de naturalidad dentro del campo técnico y terminan por desechar su postura iniciai.

¿Cómo ve nuestro karate?

-Creo que de dos eños a esta parte se ha experimentado una sensible siza, pero queda mucho camino aúm por recorrer.

Actualmente, el karate forma parte de la Federación: Españota de Judo. En la reunión anual, recientemente celebrada se aprobó la creación de una sección.

nacional de larate, con un director al

¿Serta conveniente la creación da una Federación independiente da karate?

Podría ser importante, aunque es dificia saberio. Judo y trarate son deportes totalmente diferentes; es una cosa parecida a fúrbol y baloncesto, que, aun jugándose ambos deportes con balón, su desarrollo es disunto. Y ellos forman dos frederaciones diferentes.

¿Està entonces la solución en lo acordado por la F E. J.?

-Todas la soluciones que sean efectivas, sin duda, ayudan a alcanzar grandes metas: si esta solución lo es, lo ignoro. Esperemos los resultados y luego juzquemos.



El karate es un deporte que forma lísica y moralmente a quien lo practica



Un momento de la antrevista raelizada con nuestro colaborador Entrevistado y

-¿Está dotado el karate de un número suficiente de salas de entrenamiento?

Desgraciadamente, no. Solamente algunas capitales españolas pueden desamollar su actividad, lo que hace que el tarate nacional se concentre en pequehos nucleos.

-¿Es costosa la práctica del karate?

No, los precios son aconómicos y solo se necesita del karategui o traje de entrenamiento, para poder practicario.

¿Jaewon Kim vive de o para el karate?

--Pata mi el larata es un chobbys, ya que mis estudios son lo primero pues uno de los motivos da mi venida a Europa ha sido el poder estudiar Medicina, cosa que realizo actualmente, aparta de que en Corea me licencié an Filosofía y ustras.

¿Qué cualidades més importantes ha de tener un karateca?

-La experiencia de mis veinte años en activo seis de los cuales los he desarroiado en España, me ha enseñado que, con rapidaz de reflejos, potencia y gran poder de concentración, as puede llegar legos.

¿Cuántas horas de entrenemiento son necesanas?

Bueno, esto oscila, por supuesto que cuantas más, mejor pero como mínimo tres a la semana.

¿Qué consejos da a sus alumnos que empiezan?

La práctica del tankwondo, así denominamos al karate en Corea, precisa de un aprendizaje sin grandes prisas. Por tanto, esto mismo les manificato, que no tengán premura por llegar, pues para ello se necesitá tiempo y mucha voluntad

(A qué edades se puede hacer leare

Toda edad es buena, siempre que el organismo lo permita. En este giernasio hay un alumno que tiene sesenta y cinco sños y entrena como uno de tantos.

¿Por que nuestros karatecas obtienen sólo triunfos aistados fuera de nuestras fronteras?

Efectivamenta, hay escasez de figuras y en Europa es dificil conquistar triunfos. A pesar de esta escasez de victorias, las logradas tienen un gran mérito. Rempo llegará en que España resuene por su karate en Europa, pues en aus karatecas hay «madera».

E match dialectico ha concluido. Al despedimos, el saludo karateca se impone: esta vez, reciproco. El veredicto del combate vencedor, Jasevon Kim. Y el karate mientres, sigua su marcha.



 Emperenos con el teojo, Se han disputado hassa ahora veintreastro Copas del Rey de Saccia. ¿Carintas he panado España?

A.	Una,	
H	Dos.	
C.	Tree.	
D.	Свяцтр.	O
E	Me planto.	D

El país con mayor misuero de trituños en el cisade torneo ha llegado a seis victorias, Se trans de,...

A	Suecia.	D
В.	Francia	
C.	Gran Bretuin.	II.
D	Francia.	
e.	Vikingelandin.	Ö

Como tated er un especto ca inglés, tabrá que, a? producirse empate a 40 m un agunca, el locutor

A.	Just.	
B.	Schoon.	
C.	Deuce.	
D.	Duce.	
TR:	laukeen	

Pfabol: ¿Comoc al nombre del serma campeán de Alastrica?

A.	Pettarot.	
Н.	River Plate.	
Ç.	Universitario Lama,	0
D,	Independience.	
E.	Теоничень	- 0

¿Y el subcampeón?

٨	Pulmeiros.	п
Э.	Santos	ñ
C.	Peñarol.	П
Ď.	Universitatio Lime.	Ď
E	fueronalists.	

Tercea sudamencamir ¿En qué equipo (rega acmai-mente el argentino Artime? (Perdon por el ma) re-cuerdo, señor Iribar.)

4	Fluminense Beam?	
B.	Nacional Montevides.	Ð
C.	Palmeiras Sao Panlo,	
D.	Millenaries Bogotal	-
E	Burchelona Jurittas Chab,	

Ahara bisquese un «cadile» que vanos con el golf (tio en final). ¿Qué equipo ha grando el Campe to del Mundo Profesional en 1972?

Α.	USA.	
B,	Capadá.	
·C	España.	
D.	Japon.	
E.	Otina Nacionalista.	

 Un profesional del gulf ha gittido en 1972 la bonian cifra de 29 millones de dólares. ¿Cómo se llema este - decirations -

A,	Ramón Sota (España).	Ð
B.	Ramon Cabello (Fourner),	
C,	Tony Jacking (G. Breusia).	
D.	Juck Nickline (USA).	
E.	Ald Bulding (Cauada).	

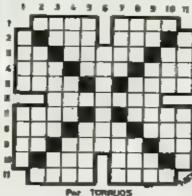
• Instruction on el pation con estrembete: ¿Qué motio-natidad tione el femoro «goifana» (que no goiferas) profesional Lee Trevido?

A.	Benezicia.	
В.	Normamericana.	- 10
C.	Argentina.	
D.	Portuguess.	0
	Pelandesa.	

Academos al galope. La mayoria de los pustanto del mundo desciendes de un famoso caballo la

Glodisters.	
Never Say Die.	댠
Pot-I-ou	
Eclipse	Ö
El de Troya.	
	Never Say Die. Pot-II-os. Eclipse

CRUCIGRAMA



HORIZONTALES, 1º Jugador de Kithol de intancia del Norte del Man-HORIZONTALES. 1º Jugador de fútbol de irianda del Norte del Manchester Umted. Equipo de fútbol hotendés, campeón de £utopa en 1971 y 1972. 2º Maxiojo de mies cortado y dispuesto en el suelo para formar gavillas. Pase la vista por un escrito. 3 Existe. Masa gaseose en combustión que se eleva de los cuerpos que erden. Siglas comercales. 4. Iguadad de nível en la superficie de las cosas. Dueña. Hijo de fillur, en la mitología escandinava. 5º Ala sin plumas de un ave Pieza principal de una cesa. 6º Piloto automovilista nacido en Estocolmo en 1930 y muerto en Le Mans durante las XXVIV Horas en 1972. 7º Intento, proyecto. Corta el pelo al rape. 8º Rey de Beocia, hijo de Neptuno y Pitanea. Embrollo. Tejido de seda, algodón o hijo que forma malla. 9º Nota musical, Ciudad de la provincia de Málaga. Simbolo del ázoe o nitrógeno. 10º Especie de cerveza fabricada en Inglaterra. Labra la tierra. 11º Palio de la burga. Falto de sal.

VERTICALES 1 Fruto del peral. VERTICALES 1 Fruto del peral. Modalidad del deporte de pelota. 2 Cloruro sódico. Alaba. 3 Preposición propia. Manosean. Terminación verbal. 4. Río de Gaños, afluente del Miño. Impar. Voz que se esa repetida para contestar al teléfono 5: Corta árboles. Pueblo de la provincia de Lérida. 6: Jugador de fútbol internacional del Real Madrid, nacido en La Coruña. 7 Principio vital que anima el cuerpo. Rezas. 8. vital que anima el cuerpo, Rezas, 8.

DIEZ ERRORES DIEZ





Especie de impuesto que se pagaba por introductir en Castilla y Andaucta objetos procedentes de tierras ocupadas por los moros, Ente. Cercude madera, hierro u otra materia en figura de circunferencia. 9: Rio de Francia que desagua en el Mar del Norte. Religiosa francesa que,

prito_con un jasuita, fundó la Orden junto con un jasuita, fundó la Orden del Sagrado Corazón de Jesús. Campeón. 10: Astro luminoso. Cada uno de los dientes del peine. 11 Que bene un precio elevado. Pieza metálica graduada de las armas de fuego que airve para dirigir la pun-

horóscopo del deportista

del 19 al 25 de dicrembre

Por MARCO ALFA



31 . FORFMA PISACA (For years secretar) said programs on the program of the program of



23 motionics-21 CORMA REICA Temberaria a pratiante indigunto distributo deposita Algo de disabrandamo MENLEGOS Limpurar a paleta de la mante del mante de la mante de la mante de la mante del mante de la mante del mante de la mante de la mante del mante de la mante del m

THE MANY MANY SEED COMMON ADMINISTRATING THE PROPERTY OF THE P



EXCEPTION

23 Includes 21 Involution

FURNA HEACH (Scole finion betrieves a attorny revolution

FURNA HEACH (Scole finion betrieves a residue to successive of

Furnation REFLECIOS for these Sequents a residue to successive of

Furnational residuation of the Reflection of the successive of

Furnational residuation of the Reflection of the Reflection of

Furnational residuation of the Reflection of the Refl



FORMA REVCA fluence and established REFLEXOR in making P1 (1247) as some fluente hampens \$1000 to approach



FORMAL FISICA, Purables embertias, en que codisida e matado haco 46 dEJOS. No maio hacos premipos 18 1 fabril en algunos engograss PELIGROS. Coentre e afecuaria obtiguidad en maio renego SMERTE fugos de caro durante 1518 della sentiana.

FORCE PRO INJURIO SENSI INSTITUTO SALON INSTITUTO DE CONTROL POR LA CONTROL DE CONTROL POR LOS MONTOS PER LA CONTROL DE CONTROL DE PORTOS DES ANCIES SULFATES. OU propose sen la para la divergira des march et 22.



CAPRICONING

12 de la company de la company de la grad la professa de la grad la professa de la company de la comp



Fightique PUSICA Caretas grapologospies le balan per se impantiren sorracea (REFLEADS Rey marc la aumitica Far tambero le televisio PELIGADS ai sepa a prompositate tambanata nacha pir gara tambi mativa biolateria (Reg et Caretas energemps).



FORMA FISHA Buyes extent Associate and activities and better induces to position on the decision. REPLEADS: feeder-que ambiente humane reprior. PEUGRIS El dia 2 las la gueranti intratambiente modram beces se opositione GUERTE Grist fuera el cita 25 fiegorà a sensitiu de ruya.



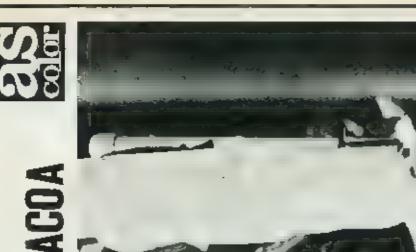
10 Malagan Malagan e récitablemente adécasationneques estados e récitablemente adécasationneques estados e partes capacidades productivas de la lacidade del lacidade de lacidade de la lacidade de lacidade del lacidade de lacidade de lacidade de lacidade de lacidade de laci





Pone I save a vener ormodor

EL PUMA DE BARACOA



capra reso en su micón, momentos entes de miciarse la palea contra Familichon.

JOSE LEGRA

CAP.

"LAS MEDALLAS ME TRAEN BUENA SUERTE"

Escribe: HERAS LOBATO Fotos:

ARCHIVOS DE JOSE LEGRA Y DE «A.S.»



A español ya vencido Desmarets -que à raiz de la derote a menos de Lagrá se retró del boxen-, el púgil de Baracos ampazó como dijo di mismo, a ver el camino ain dificultades.

We encontraba en un buen momento, en un país que me era muy propicio, tanfa grándes amígos. Quiero decir que estaba no desdo de toda sea serie de cosas que dan mora que syudan a un



Legis estitute un galpe de vilinatore

vida empacé a vivir en per tombre. Por primers yet as my

OR PROCUPATED DOF AN A SE BHOUR En bos raighba hos no manta Porchae Kid Tunero no dejaba Ireno e mile ed e-

gradua cousedno Cosa que a buen preparador no

ardo ya señatedo como espirente an illustra on espirente a venedon de gombere Winstone-Seki. Por entorices, José Legrá habia

tergo carrino, largo y diffoli Poro artes tenis que recorner un

yo estaba seguro de poder genar los. En realidad no les concedía

iona rasu taron venoidos Ernasto Miranda, por dos veces, Joe Ter (eh Kalus Jacoby y Fernando Te mucha importanda. Yo habis puesto los ojos en el cempeoneto del mundo, y todo lo demés me cado A las puntos o caidos en la todas elias, como había pronosti Porque Legrá gand cómodementa e resultado de equellas palens. ración, niluyó poderosemente en paracia cosa de segundo ciden La usión ederrés de la prepa-

LAS MEDALLAS

Lagrá na en el fando a menos un hombre profundamente religio-só di aupareticlaso?

pash on que creo que Hay cosas BB VBrdad que no den buena ausme porque No superaturono no Lo que

duda, as sace as base los ocer-cia Como portándolas por tastigo Son la Virgen de Cobre y San ta Bérbara bandika. No ma han eus medalida. Las lleva siempra colgades de mus a. y cuando quiere phirmor sigo do forma que a qualle aye no le queda ningune EBBS ¢c0588x Ron sobre (odo

fallado nunce ¿N cuendo no derrotaco? No cuendo no derrotaco?

No cuando mo derrotaron es que fallé vol o que fallé vol o que fallé el árbi ro que volues meda les de Legré se han hecho famosas en medio mundo Porque él sidonda quiera que ha sido a Jugar conocido o extraño. sobre de reliquies. COServueires que amenazas. a decir de algunos: sus maneras no ha ebandonado nunca su ao

> figion may a la manara -Pero in Lagra apriendes a re-

811.00 Tora Yo cred due hay copes que diaen que han pécada pero que no lo son Y hay at es con las que sucede justo a avés. Pers m el primer pecado es hacer deño a .s. ~Citro que la entigrido a mi ma

Fuere del ring.
Y en el ring. Porque en el ring
Lambién hay que abber ser honra
do ¿no? Yo creo que he intentedo
serio siempre. A vecas os eso lo que faits en el boxeo bondad

CAMPEON DEL MUNDO

opinión a negrito de Baracos era un publi fuera de serie Era la época en qua había dos idoida de Legrá ya sta internacionalmente famoso. Y sobre todo en España odo el mundo colocid e en una

color Clay y Legrá.

""" e enorguliece que se re haya
comperado con Cassius Clay"

he sido uno de los melores boxas dores de todos fos tiempos. Nuestros: est fos pueden parecerse paro también son diferentes. Quiero decir que cada uno tenemos el Hambre no me molesta. Clay



Et Legré optimista de casi stempre ha vuelto e decir est título del mundo seré mio otra vez s

acontecimiento captaron con sue cámares los fuertes abrazos les tágitmes del trio y de la madre Legré decieró peraban aqua dia en Barajaa a

voy a hacer todo lo posible para que ella sea faiz Todo cuanto quiera lo tendra Ahors que la tengo conmigo,

Después, en Los Angeles, Legrá suínd otra demote, ante Saidiver

el que dembó en a tercer asano. Pero el resultado fue tembién pe pativo para el ex cempeón. «Otro robo» décisió él mismo.

pués, recentemente venció a los puntos a Vermandeze Venció con reconquistado el truto de Europe Frante a Tommaso Galli, con el lustrale, pera las técnicos opinaron que hizo una buena peles. Des-Anres, ein embergo Legré habia

que a forme de Legra dejaba mu-

Seguir 18 corona del mundo en Monterrey Que Dios como dicen los tauri José Legrá va se hebró celebrado el otro intento del pugli por con-Cuando salga a la calle este ul-timo capífulo de a biografia de

nos, reperta suente. Y también justicia.



La cara de Legrà parace decir etife han robado. Muches veces ma han robado x

pelicula del combate, se legá si eseguent que Lega pelearia otra vaz con Fernechon. Paro todo quedo en nada. Y Legré se quedo sun su título del mundo.

En midio de la pena de haber aldo destronado njustamenta. Le-

grê tuvo una gran compensación a legada a España de Mama Sole y de su harmana Nancy el 19 de lunio de 1969, Las docense de informadores gráficos que es-



Howard Winstone ha sido denotado. Legral, ya campedo dal mundo da los plumas, lo lavanta en hombros

mente. Le- 1 de hformadores gráficos que es-



La cororie la vania grande.

Y fue ye an pior de multipud como Legré se dispuso el día 24 de juito de 1968 a conquistar e

campeonate del mundo,

-Nunca en mi vide volvarè a
tener tante l'usión por nada en
este mundo. Yo estaba seguro de
que podia ganar. Y muchos me lo
d'acian temblés. Porque en mis
primeros años, genaba los combetes contra todo prondados como
esta suele decir.

E) combete se televisó. Todal España estudo pendiente del reau tado. Mudhos españolas por ora parte as trasisdaron a Porthcawi para presenciar en diracto la peles.

Legré luchó bravamenta, con un gran estilo

Estoy seguno de que Winstone no esperaba ancontrarme en la forma en que me ancontro.

Porque Winstone era un viejo de de Pepa Legrá. Era uno de los hombres que le derroto. Y fue eque la derrota -en Brackpool, en 1965- una de las desgracias de portivas que más dolleron el púgi⁴ que el hambre hodavia a cuestra, intenzaha abures paracia.

infentaba aborse carrino

Y an el quinto assito es árbitro

leverusba el brazo del español.

Habís un nuevo campejor de

mundo Winstone desde el round

anterior habís acusado una cisra

inferioridad

SERA LA LOCURAJI

Legrá recuerda hoy aquel día

me dejaba ver nada. Afgulari saco una bendera española y subio con ella a hig. Ya no me acuerdo de ofrect at triumfo levanté en brazos a virinatione que decido a todos... Recuerdo que, estabs ten emocionado, tan agraposeedur tonia un lo que dila cuando sa'udé porque heate máe abejo de los ojos y no nede més enterarme del resu tedo. satisfied and distribution against ción me puso una corone que me Se gritaba viva Españal, viva Le -Fue is locure. Los espeñoles Es presidente de la Federa-Anu afo E 80 CORDO ş buen

El régreso e España fue naturalmente, triunfel Barderas, panceras artigos elempetrantes. É pogli de Beraca se convintó, de rapente en uno de los personales nate populares de España. Las declaraciones que hizo antoncas el guieron la ténice de las que él suale hacer saemons.

suele hager siempre:
Offrezo este bfunfo a Caud lig
y a todos los españoles, Yo sabía

que iba a gener Estabs muy seguro de ello Y astoy seguro ehora de que tendré a título por mucho liempo en mi podar No ma importa ponerlo en juego ante nadte Ante nadte Lo del tiempo que retendría si lífulo fue sigo que como saben no puda Lagré dumplir

«MALO ES SL OCIO...»

Al triunfo claro está, sigulo una épode de justo descanso. Siguisron también homenajes y fisates. Pue una épode faliz

Pero una époda feliz en que la forma de Legré decayó peligrosa-mente Tunero diria después:
Yo ya se lo adventa. Pero en-

tonces no me hads mucho caso we respondis que él era el campeòn del mundo y era vardad Paro mis profesta no podian ser ten anàrgicas como en otras ocasisiones. Au fin y a cabo, él se habitim merecido aquello.

cosa seguia preocupando sobre todo a José Lagré el ver an España e su Marrá Sole

¿Por entonces ye estable ella conforme con que tú fueres boxesdor?

Crao que lloró de siegría cuen-

do se enteró de que su hijo, aques



Legré, después del combete con Galli, es campaón de Europe otra vez

pués Tunero- de que era una lesión que habilarnos invantado. Pero era cierta.

A peser de todo la decisión de que el combate se calebrara en condres, en anero, era napalable. Y en el Albert Hail, el día 24. Pepe Lagrá dejaba de ser cemperor del mundo de los pesos plu-

Antes del combate el pugi españo: se apartó a un rincón se arrodilló y se puso a rezar Fue algo sin precedentes, que dejó atònilos a los especiadores. La victoria de Famechon fue a

indignaciones que levantó.
Porque el árbitro inscuenda Legré-, que era británico, no esperó.

tos puntos. Y fueron muchas las

th ere et litez único ni siquiera a canter los puntos. Leventé el brazo del espirante. Sin embergo, patov saguro de que gené yo Entonces temblén lo estaba. Aquello fue lo que se l'ama en todo et santido de la paletra un robo.

do de la palebra, un robo. No sólo Lágrá lo estimó asi La Faderación Española protesto. El Consajo Mundial de Boxeo vio la

ı

Ų



Armstrong, que no pudo destroner a Legra, le de la mano.



Legra y Tommaso Galli palaan par al Ittulo da Europa.

ROYAL ALBERT HALL THESDAY, 3rd DECEMBER, 1968

MIKE BARRETT proudly presents

FEATHERWEIGHT CHAMPIONSHIP OF THE WORLD WORLD CHAMPION (HAVEN) THE CURP OF 11' BOUR

FAMECHON

() min) ROUNDS WITH SATISMAL BANTAMWINGON CONTEST AT SE BI

JOHNNY CLARK V FRANCISCO MARTINE



Legra, en el combete de Londrés, junto a la bandera española



En un pesaje, Legrà, sonriente, como casi alempre

reciendo una berberidad eso de do hebin legado a campeón del mundo Lloró de magria. Pero e que dos hombres se pequen en el tifu que "ve débit y mai alimente-

ps de que haye otres personas, que lo único que buscar en el bakeo en genar dinero, explotando dulpa nasotras no tenemos la cuicasi siempre Ellon no tiener u nocen es un deporte, y un depor que dicen algunos que no lo co-Porque el boxeo en contra de la xen, sose pare le que yo neol renta Y más que por eso porque podrie l'egar a tener una vida dife. hace mucho trempo que me di -¿V por qué te pages to en rea-idad? ¿Es lo primero el dinario? Más que el dinero porque los boxesdores son nobles portancia de la pales con el poder

ME QUISO PEGAR»

Y Legré recuerde au époce de campaon. Su vide apacible en La Gomera Conde es estimado como en el resto de España di Três porque casi le consideran de do que tenis en su poder defender et campeonato det mun-

En la primera que gané el pú-blico y le pransa comentaron que yo no estaba bien praparado. Paro yo me había preparado lo auficienpreparate de acuerdo con la imbis genedo enteriormente y otra contra Félix Bremi, que se gefebró en Paris. Fueron sold dos peleas una contra Bob Alfotay el que ya ha-

al oponente de José Legrá cayó fulminado en el primar asa to. BAL 180 En H segunda. en is segunda

Requerdes el jaleo que se en mó? Requerdes que el público que ol público que ol producer el ring pera pegame? Fue un gran escándato, uno de los

chos intereses y muchos perildienatos del mundo más que en olh-

maio dei boxeo es que hay mumuchas veces son engalisdos y tratados injustamente. Porque lo

se pagari, los que exponen y que a los boxeadores, que son los que

> se ben roto e se siempre te uo que pase as que, cuendo ocurra espo es siempre hay al-guien que empleza a habiar de exestedo puede lumber e un hombre forque en el boxeo tr^{el}u. Ve muches vedes temblén la sussolo assito. No era todo si públi co Porque el que se un buen efi-cionado pueda comprender que un goipe de fortuna fuerte y bien a veces de él puendo los dos botongo Claro que tembién habien, más grandes que yo he visto en toda mi carreta Creo que no te-nian razón Eran fos partidados de Brami, que no se resignadan a ver entander a to idolo fuera de combete on un Birms y

"UN ROBO"

tulo mundial frante a Farrechon, La fecha i jeda en principio, Legrá terria que defender su

campeon se había lesionado en un hubo de ser apiazeda

Corrieron rumores -diria des



Es subido a hombros después de derrotar a Armetrong.



EL GENIO DEL AJEDREZ, AL DESNUDO

- BOBBY FISCHER, MAS INTELIGENTE QUE EINSTEIN
- MASTA EN LA COCINA HAY TABLEROS DE AJEDREZ
- "CUANDO ME CONCENTRO, PUEDE VENIRSE EL MUNDO ABAJO, QUE NO ME AFECTA-
- -NO SE PUEDE SER CAMPEON ESTANDO GORDO»
- *SI SOY EL MEJOR DEL MUNDO, SOLO PUEDO HACER PUBLICIDAD DEL ROLLS O DEL MERCEDES-

STA es el acte de la entrevista emposibles. Pera conseguirla tuve que plegarme a una serie de condiciones. Por ajemplo, no revelar su doreicilio bajo pena de demanda judicial. niada de cuanto pueda localizarie puedo utilizar en mi reportaje. Pero ya es bestante haber estado con ál, con el testireonio que supone la cámara lotográfica; haber entrevistado al genio que, según ha revelado el último test de inteligencia, tiene un coeficiente intelectual superior al de Albert Einstein, el gran padre atómico. Estoy junto a ét, junto a Bobby Fischer, y tengo que pelitzarme para saber que me ancuentro anta una realidad, ante el hombre a quien no han conseguido entrevistar los grandes emagazineta – élese el imes, ellevs-Weele, el he New York Times— y por el que está en juego al prestigio profesional de muchos compañeros del periodismo.

De entrada se me dijo que para llogar a Bobby hebia que pasar por sintermediariosa, cuyos nombras nunca supe Tamposo se me diaron números de talétono y mucho menos direcciones; siempre me llamaban a mí, lo que me obligó a uma samana de guardia permanente al lado del teléfono. No supe dia ni hora del ancuentro hasta menta minutos antes. Solamente una media docena de amigos y colaboradores en todo Estados Unidos sabe dónde está el nuevo campaón mundial de ajedras.

bergo. Por ejemplo, que para Segar hasta su casa tuve que cruzar el Washington Bridge y entrar en Nueva Jersey, un Estado donde abundan las grandes mansiones y los espacios verdes. Puedo ir más allà, recuerdo que tomé el Palisades Parkway hasta la salida número uno y que después giré hacia una corretera con muches subidas y bajadas. Frente a la mansión a donde me dirijo hay un vendedor de pipas de girasol. ¿Desde cuándo se yendan pipas de girasol en un barrio residencial? Es probable qua el vendedor sea un agente del FBI. Finalmente rile detengo ante la casa de tipo sureño, con grandes columnas en torno al porche y con una cancha de tenis y una gran piscina en un extremo del parque. Como sa sabe, Bobby Fischer no tiene case fije en ningún sitio. Le ofracen una recidencia y Bobby la acepta d'ampre que rauna las condiciones adecuadas y se mantenga suficientamente anônima. Poco la importa al precio, pues es el dueño quien pa

Hay cosas que puedo contar, sin em





Esta es una celle de Brooklyn, donde hace veintimueve años nació Fischer El cartel se puso una semana antex de vencer a Snassky

PREFERENTEMENTE, ARGENTINAS E IRLANDESAS

A FISCHER LE GUSTAN TODAS LAS MUJERES

- *Es falso que Kissinger me aconsejara en la partida contra Spassky*
- Toma cantidades industriales de jugos de naranja y de tomate
- Hasta las tres de la mañana juega al ajedrez y luego lee la Biblia

ga. No parece que en esta ocasion naya desembolsado menos de 150,000 dólares por ella.

Algulen comenta que desde qua Bobby está afil hay más tableros de ajedrez que muebles y adomos. Y as verdad: en la mesa del recibidor hay unti con piezas rojas; en la sala de estar hay tres, y en la cocina hay otro, al lado de la botella de leche, con una lugada sin terminar. Me lo aciaren.

Bobby es así: inicia una partida, y, cuando se canse, sigue comuendo e va a bañarse y al rato vuelve a terminaria; por eso hay teblaros por todos lados con partidas ya empazadas, y cuidado con que se los toquen o cambien una pieza de lugar cuando se limpia, porque en seguida sebe que alguien metió la ruano en el juego, tiana una memoria fabulosa,

Esperamos al genio. Me impaciento un poco. /Por qué tarda tardo?

Siempre ande en pantalón y camise, pero cuando tione visitas preñere vestirse con chaqueta y corbata.

Mi ansieded aumenta. Pienso que pronto voy a tener frente a mi a este genio suelto. Hay que esperar, sin embgrgo, hasta verle aparecer. a las dos de la tarde, al pie de la escalora, tras seltar atléticamente los últimos cuatro escalones. Lleve un cheviot color vino, camisa biance con pintitas marranes, corbata tipo Cardin. La criada le alcanza una gran bolsa con la correspondencia. Lleva en la mano publicaciones de ajedres, rinformaton, el libro yugoslavo con las recientes partidas, y otro sobre el match Fischer-Spassky comentado por el gran maestro Gligoric. En un momento, la deja todo oncima de la mesa y toma en sus brazos

 «Princess», la perrita de uno de tos visitantes. Tan pronto me tiende la mano musito algunas palabras en inglés,

HASLA CASTELLANO

No, no es preciso el inglés, yo puedo habíar en castellano. Lo aprendí cizando estuve en Argentina y, además, hago prácticas con mi buen amigo Casinteros.

Bobby es un enamorado de la Argentina. Aparte de la came, lo que más le strae es el calzado. Pracisamente en este momento se saca un zapato y nos lo muestra

-Miren éste, por ejemplo. ¡Ché!, en ningún lugar del mundo se corta el calza-do como en Argentina, en una sola pieza, y sólo en Argentina los hacen tan flexibles y con ese material dentro para que no transpire mucho el pie.

Entonces se puso a mirar el zapato como si fuera el primero de toda su vida. Lo toda, lo dobla, mete la mano dentro, se lo pone y camina. Creo que si fuera por el cammarta hasta la carretura sin darse coente. Ahora es cuando estry securir de alco.

Porque Bobby Fischer en es un distraido más, sino un hombre privilegiado capez de conectar en un solo canal con un fabuloso poder de concentración. Recuerdo lo que había dicho

El gran problema de los ajedrecistas es que no se pueden concentrar Yo tengo esa llava: cuando cierro, se puede venir el mundo abajo, que a mí no me

Antes de saber lo que le preguntaba la sirvienta ¿Quiere café con galletitas o con tortas—, pasó un buen raro.



Cartel anunciador de la partida en la que se disputó el titulo de compeón mundial.

-No, nede de caté; primero estimua, pero en seguida deprime. Y no quiero tortas. Trálgame leche y unas uvas, por favor.

y Se cuida con la comida?

Si, claro, un campeán de ajedrez no poede estar gordo: es el principio del fin. Pero quetando las comidas muy grasas y el pan, como de todo. Pero me enloque can los jugos de tomate, pomeio, naranja y, añora, el de mora... A veces tomo vino, pero muy poco. Helados, no: porque no me gustan. Prefiero frutas frescas o plátanos y frutillas con crema...

Come siempre en casa?

La mayoría de las veces al. Es un problema esto de sur famoso. Odio la publicidad y el ruido. Siempre me hablan como Bobby Fischer y yo prefiero que me consideran como a cualquier otro para comer en paz. Así y todo, a veces voy con amigos y amigos a algún restautante ciáno. Me encama la comida china...

Entonces se para de goipe. Con un par de zancadas liega hasta el tablero de plezas rojas y mueve la reina, mientras comenta con Miguel Quinteros:

Este rey ya no tiene salvación. Sabla que le ancontrazía una vuelta y aquí está. Pansé todo el día de ayer y, a las tres de la madrugada, di con la jugada.

SI HAY MUJERES

Una memoria monstruosa, sin duda, y una dedicación todavía mayor. Me comentan que la escena sa repita cada momento frante a los diez tableros que rondan la casa, porque Beya las jugadas en su menta con una orecisión de

computadore. Hobby Hischer jugando contra Bobby Fischer Podrian salter fos engranajes del mundo. Basta la contemplación de sus ajos para salter qua escruta cuanto cae hajo su mirada, para intuir, por ejemplo, que le encanta abrir él mismo la correspondencia porque le llegan desde las más fervientes declaraciones de amor hasta las más ensólitas proposiciones de negocios Bobby me les una de una de una admiradora con sontisa socerona.

«Si usted me întroduce en su mundo de 64 casillas, yo le introduciré en otro más mundano, pero tan fascinante como al suyo.»

Y en seguidos comenta-

Si tuviera tiempo, le contestarla que la proposición me encanta, pero que hay momentos de la vida pera todo y solamente yo decido cuáles son esos momentos

¿Bobby Fischer un asaxual, como declaran algunos periódicos? Hay constancia en la cesa de que esos emomentos: ekisten an la vida de Bobby. Al antrar, oi quejarse a una de les sirvientas por el charullo que habien ennudo esa noche dos azafatas desconocidas», y más tarde volvi a oir quejas por una extranjera que pasaba larges valadas en casa del genio, dejando los caniceros llenos de colikas y la masita de noche de Bobby mojeda por el champán de les copas, Bobby, sin embargo, prefiera callarse sobre este esunto. Su resoción ante la oferta de 200.000 détares que le hizo una compañía de automóviles de segunda fila fue retunda

-SI se ha comprobado que soy al major del mundo en el ajedrez, ¿cómo voy a aceptar estar en un coche de prestigio inferior, por lo menes, al Rolls Royce y al Mercedes, que están considerados como los mejores del mundo?



Aqui vernos a Fischer con la copa que ganó en el terneo internacional jugado en Palma de Mallorca



Un campaon no puede estar gordo. El tenis es un buen ejarcicio pera eliminar grasas.

-¿Pero no la înterese a usted el dinero?

-Solamenta como un medio de vida, siampra y cuando venga del ajedrez. An tes de mi triunfo ganaba para vivir bien: unos 20,000 doiares al año. Frente a Petrosian, por ejempto, ganá 7,500 doiares sobre los 10,000 de la bolsa total. Ahora mi fortuna oscila entre 300,000 y 500,000 doiares.

¿Por qué no inverte? ¿Por qué no compre cases o terrenos? ¿Por qué prefiere vívir en cases temporales o en residencias prestadas?

Les posesiones atan, y yo no quiero ataduras de ningún tipo...

¿Eso quiere decir que no tiene planes para el futuro?

-Si que los tengo. Varias empreses están interesadas conmigo... Ahora quiero ampēar un poco mi ofrculo personal.

Y, AL FINAL, LA BIBLIA

Me habian dicho que no tocara dos temas: la familia de Bobby y el juicio con Chester Fox Aunque respeté lo primero, no pude con lo segundo.



Fischer vive para el ajedraz, y esa tablero flotante es buena prueba de ello

en Skoplje con et equipo USA?

-Yo no lo considero una negativa. Pedi-

150.000 dólares y no me los quisieron.

dar y entonges no fui. Yo he puesto el

ajedrez a un nivel del que no lo pienso-

bajar. De ahora en adelante, los ajedre-

cistas van a tener que dedicarse exclusi-

vamente a esto, en vez de mantener pro-

fesiones taterales para subsistir Esto está

antes que todo, y si yo, que soy el cam-

peòri, no doy ejemplo, ¿quiên lo va a

Bobby se levanta a las dos de la tarde.

naranja o tomata, y mientras se prepara Chester Fox Inició una demanda, pero pare el baño practica jugadas de terneos creo que ahora está ampentido. Todo empezó cuando las benditas filmaciones. recientes. En seguida se duche y bala a aimorzar, después sale a pasear por la atentaron contra mi poder de concentración. Pensaron que era un capricho, peromansión y los alredadores, tras lo que se lanza a la niscina de aqua caliente pera es un derecho que defenderé a muerte. Y nadar un par de horas o juega al tenis agul hay una contradicción en relación con la idea que existe de que a mi sólo con au amigo Miguel Chinteros, Después me interese el dinero. Si hubiera sido asi, de una merienda de leche y frutas le ¿crea usted que me abria perdido una gusta escuchar música o mirar la televisión hasta la hora de la cena, v. desde millonada por derechos de transmisión al este momento, jugar al ajedraz hasta las negarme a seguir la filmación? Siempre hago to que me gusta y lo que va en tres de la mañana, hora en que se mete dentro de la Biblia antes de despedir beneficio de mi ajedrez. definitivamente al dia Y amonoes, ¿por qué se nego a jugar

Ahora oigo risas. Bobby Fischer està diciendo algure de sus frases irónicas:

Una: «Quisiera negar el mal intencionado nimor que corre por alli y que creo que empezó en Moscó: no es verdad que Henry Kistánger ma llumó de madrugada para decirma cómo debía mover mis pieras.»

Otra el·lunca pensé que llegaria si día en que el resultado de un partido de ajedrez apareciora en primera plana en Occidente y aperas en un partifito perdido en Moscu. Pero, dentro de todo, es comprensible: todo depende da quién sea el mandor »



Incluso durante la comide estudia problemas de ajedrez.

LO QUE LE GUSTA A SORSY

MUSICA: The Temptations y Steve Wooder

COM·DAS: Platos chinos, jugos de tomate, naranje pomelo y moca. Té jaconès.

LECTURAS «Playboy» «National Geographic», «Life». De noche: relatos de Edgar Allan Poe y novelas de William Faulkner La Biblia.

«SHOWS» DE TV Dean Martin, Bob Hope, Johnnie Carson, todos los telectionos.

DEPORTES: Netación, tenis y fórbol.

MUJERES: Todas, para especialmente las argentinas y las lalandesas.

LO QUE NO LE GUSTA

El alcohol, fumar los caramelos, la violencia y la guerra, el café le gente que le interrumpe, las fiestas, ballar hablar de su familia la publicidad y al ruido.



Un momento de una de las partidas contra Spassky.



«Yo puedo habler en castellano. Lo aprendi en Argentina.»



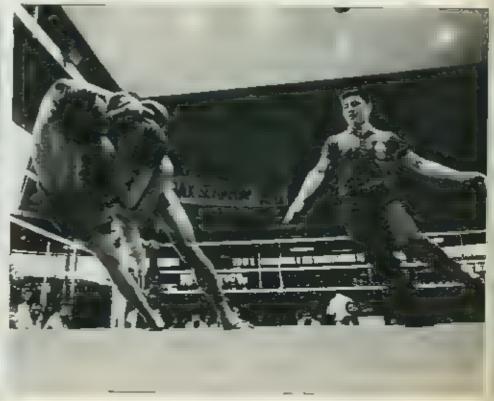
Antas de empezar la lucha hay que orar para alejar a los maios espiritus.



Un directo, con al pie, a la mandibula del contrincante.



También desde el suelo se puede defender y atacer.



Un cuerpo a cuerpo an el que vale todo, incluso golpear debajo del cinturón.

SOLO PARA HOMBRES

«THAI», EL BOXEO MAS ANTIGUO DEL MUNDO

Además de brazos y puños, se puede pegar con piernas y pies

pesar de que el boxeo es uno de las deportes més populares del mundo occidenta: la historia demuestra que nació, como casi todo en Oriente. Possiblementa sea Bangicoli la capital que cuenta con mayor tradición en el arte de la petes. Sin embargo, la forma de boxeo orienta: dista mucho de parecerse a la utilizada en Occidente. El boxeo que se practica en Thaliandia se Rama «thalis y en el todo está permitodo. No existe la rigidez del reglamento de Occidente En el «thalis se puede golpear al contrarlo con los pies y con las rodillas, y la goma de la cintura del pantaxión no supone ninguna frontera de golpe «alto» o «balo».

Sin embargo la influencia occidenta: se nota en algunos aspectos del desarrollo del

supone ninguna frontera de golpe «atto» o «balo». Sin embargo «a influencia occidenta» se nota en algunos aspectos del desarrollo dei combate. Por ejemplo, tos asaltos duran tres minutos cada uno y entre cada dos, existe un descanso de dos minutos. El numero máximo de asalto es de cinco. Los boxeadores utilizan guantes. Antiguamente, los deportistas sólo llevaban unas telas a rededor de «as manos para proteger fos nudillos. Las clasificaciones por pesos son también producto de «a influencia del boxeo occidenta.

Para el espectador resulta algo fuera de señe, Los boxeadores distrutan de una egilidad fuera de lo común y a pesar de la violencia del juego, no carece de belleza.

Los deportistas deben de ser hombres que antes de participar en esta lucha hayan practicado targuísimas horas de ethaio. La aglidad necesaria, el sacreto de los golpes, la concentración, el arta de pillar desprevendo al contraño, los reflejos... deber estar mucho más desarrollados que en el boxos occidental. Al formar parte del ataqua los brazos y las piemas, los golpes tiuevan de todas partes.

MUSICA Y ORACIONES

Antes de que comience el combate, los dos contrincentes participan de una ceremona religiosa para alegar a los malos espiritas del ring. Después, cada al suelo y apoyados en les rodillas y las manos, inclinan su cabieza. Mientras tanto, un acompaniento musical generalmente un tambor, dos guitarras y una flauta— interpreta una vieja melodia tradicional de este deporte.

Según la historia, un principe llamado Naressan, prisionero en Burna, obtuvo su libertará gracias a haber derrotado al campeón de la localidad en este deporta. Desde entoncas, el principe ha sido considerado como el mejor deportista del país en todos los tiempos. Claro que ya han pasado varios milenios desde entoncas.



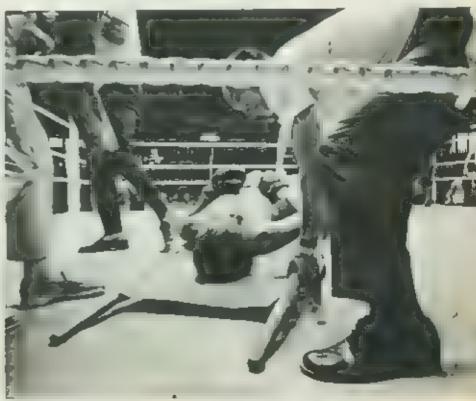
Er pre, lanzado con furia, alcanza el estómago del rival, que acusa el golpe



Como si fuera cia chitenas del fútbol, el pugit de la izquierda detiene el etaque de su



La pelea ha terminado con el IC. O, de uno de los lochadores.



Es frecuente en el ethala que uno de los contandientes salga del cuadrilátero en

PABLO HERNANDEZ CORONADO (UN «COMODIN» DENTRO DEL FUTBOL)

- 440 NO TUVE MALA SUERTE CON LA SELECCION NACIONAL, SINO ELLA CONMIGO, PORQUE SOY UN GAFE
- "AHORA ME ENFADO MUCHO EN EL FUTBOL PERO SIGO SIENDO UN IMBECIL QUE SE PONE NERVIOSO EN LA GRADA"
- *CUANDO ERA SECRETARIO TECNICO DEL REAL MADRID COBRABA TRES MIL PESETAS, HABRIA PAGADO CON GUSTO LA MISMA CIANTIDAD POR TENER EL CARGO
- «DICEN QUE LA RAZA HUMANA CRECE,PERO LOS JUGADORES ESPAÑOLES CADA VEZ SON MAS BIRRIAS Y DE HOJALDRE:
- "YO JUGABA DE PORTERO PORQUE ESTABA MAL HECHO. TENGO LOS BRAZOS MUY LARGOS"
- ◆ *ESPAÑA NO SE CLASIFICARA PARA EL MUNDIAL DE MUNICH, YUGOSLAVIA ES MEJOR*

ENGO un amigo que siempre señala a don Pablo Hernández Coronado como el ombigo del fútbol. Talvez no le falte razón, porque don Pablo to ha aido todo dentro del popular deporte y aun continua asistiendo a los estadios en calidad de aficionado, o, si ustedes me apuran, como hincha del Real Madrid A la derecha del palco presidencial del Santiago Bemahéu ustedes pueden ver casi todos los días de partido a nuestro entrevistado junto al popular actor Angel de Andrés, un poco más arriba de don Benito Pico y tres filas más abajo del palco «Ba de prensa. Don Pablo se dela ver de continuo; no para de fumer a inclinarse hacia ambos lados para comentar las fricidencias del partido con los vecinos de localidad. Pero he aqui que en los últimos encuentros la hemos puesto rishar y para saber los motivos de su ausencia. y para habler de otras cosas nos hemos acercado hasta su casa de la calle de Hermosilia.

¿Qué le ocurra que no la veo por al Bernabéu?

Que cada dia me enfacio más en al fútbol y a veces hago anovillos». El Madrid no esté jugando bien, y, al ganase, esto no importaria mucho. Y ahora que juega mejor, sobre todo el otro dia en Bilbao, pierde también. Yo preferirla que jugase peor y ganase.

¿Visted no es un buen aficionado al fútbol?

Aficionados de verdad hay sólo eatorce o quínce. Yo a veces lo soy tembién pero sólo unos minutos.

¿Se confiesa madridista?

¡Qué remedio queder son tentos años airededor del Madrid., Soy socio desde 1916

¿En qué equipo empezó a jugar.

"En el Stadium y más terde en la Gimnástica; de este aquipo pasé el Madrid, allà por 1920. Jugué bes años y luego, cuando empezaron e decirme que apuntaba algo, me retiré,

¿En qué puesto jugaba?

De portero. Como tanta los brazos muy largos era una birris de jugador, pero práctico. Resultaba feo y antiestéuco.

¿Quê edad tanía cuando se retiró? Velntidos eños. Lo dejé por los estudias,

¿Era un buen estudiante?

Soy una calamidad, Empeçê tres carreras y no taminé ninguna, Ingresé en Ingeniaros, hice tres años de Medicina, no llagando a terminor el cuarto, y tampoco terminé profesor mercantil.



Hermindez Coronado, además de su panán por el fixibol, tiene la de la lectura y posee una magnifica biblioteca.

Si no llegó a ser jugador trien pagado ni a terminar minguna carrera habrá trabajado en algo.

He trabajado, y lo xigo haciendo, más que un torto. Siempre he trabajado para el Extado, si hubiese sido una rchachau, me harian una estatua He estado en la Caso de lo Moneda y en el Ministerio de Hacienda, toda mi vida como liquidador de utilidades. Si, de esos que ahora llaman inspectores diplomados.

¿Salió ustad del campo como jugador y empezó su vida de directivo?

Primero lui directivo del Stadium. Esture en el Real Madrid veinticinco años como profesional, de secretario técnico. Fui presidente de la Federación Castellana de Fútbol en tres ocasiones, también fo fui de la Nacional y secretario del Colegio Nacional de Arbitros, Y en dos ocasiones, séleccionador nacional.

-¿ke sacó mucho dinero al Real Madrid?

-Al principio creo que me pagaban tres mil pesetra y al final ya garraha unas cuatro mil..., sin pagas astras, ciaro està. Un dia le dije a Santiago Bernabey: «Conmigo habéis hecho un mai negocio, porque si en vez de darme aquellas tres mil pesetas me las pedis por ocupor aquel cargo, las habria pagado gustoso.»

¿Es cierto que no tuvo estad mucha suerte con la sejección?

fue la selección le que no tuvo suerte comigo, porque yo fui un gafe para el equipo nacional.

~¿Lo dice por la famosa primera demota ante Portuga.?

Aquello fue lo de menos, y que consta que yo no dije después del partido que habla tendo el honor de ser el primer seleccionador que perdia contra Portugal, sino que lo dije el dia anterior lo pronostique en un discurso que pronuncié tras un acto oficial. La principal mala suerte fue no poder contar con Di Stéfano en Chile, pues habriamos aldo campeones del mundo. También concurrió la lesión de dos jugadores frente a Checoslovaquia. Si no hubiese sido por equellas lesiones, se hubiese ganado, porque los checos aran incapaces de marcar un gol



En 1920, defendiendo la puerta del Rual Madrid, Hernández Coronado realiza una parada en un partido contra el Rucing, en el recu compo matricio.



en un mex. Luego vino lo de la anulación del gol de Adelardo frante a Brasil, egando lbamos ganando uno a cero y el segundo tanto era mortal para los campeo nes del mundo. Volviendo al discurso en Portugal, recuerdo una cosa muy graciosa, y es que le decis al auditorio que, al fin y al cabo, en un partido de fútbol no se jugaba uno el honor de una nación, y me a'domé recordando que, genese quien ganase, Portugal seguiria terrendo a Vasco de Gama y Camoens, y España a Colôn y Cervantes, y entonces una voz dijo «Cotón no era español.» Yo contesté: «También Vesco de Gema era gallego.» Y menudo folión se armó.

¿ Cuánto cobraban de prima los sereccionados en az época?

Más bien cobraban una esobrina, major dicho, la prima era un discurso patriótico. Ya sabe usted aquello del orgollo de vestir la camiseta con al ascudo de España...

¿Qué la debe usted al fútbol?
—Principalmente, muchos y muy buenos amigos, que es lo més importante de



Viapero infattgable, que recorrió can todos los países europeas y algunos americanos, aqui le vemos apedadose de un vagón de ferrocarril, allá por si solo 1948.

la vida; haberme overodo mucho, visi mundo, principalmenta Europa, aunque, eso si, en tercera, que era como se viajaba entonces.

¿Qué le debe el tutbol a don Pablo Hemández Coronado?

Tal vez, mi trabajo menos conocido, jumo e Cabot, cuando yo representaba al Madrid, Patxot al Barcelona y Gotierrez al Athletic de Băbao, Amtos hicimos la unión de los chais para creor el Campeonato Nacional de Ugo. Creo que es cuando el fitbol empezó a ser verdaderamente importante en Espada. Se me obiidaba anumerada que fui director gerente del Patronato de Apuestas Mutuas y conmigo de inició el el X-Za, pero fue una capia, no invención mía. Ahora soy consejero.

+Hace gumelas?

Nunca, porque no dejamos ni un res quicto para la trampa, y si acertase algo na vez, muchos creerian lo contrario.

-¿Sa podrá, con un tanto pre ciento de las quiruelas, crear una Mutualidad de retiro para el futbolista al término de su carrera o por causar baja prematuramente por lesión?

De hecho se reparte una importante cantidad anual para la Mutualidad de fut-bulistas. El destino que la den a este dinero no es cuestión nuestra.

¿Quién ganaria en un partido entre un equipo del Real Madrid de los tiempos de Zamora, Ciriaco, Quincoces, Regueiro y demás compañeros y al actual campeón de Liga?

Ganaria el aquipo actual, sin duda, pero si a esa equipo que antes mencionaba se le diera un tiempo de adaptación, venceria el otro.

¿Es tan mato como perece el fútbol actual?

No es maio, ni mucho menos, lo que ocume es que es más aburrido que el de la época de Di Stéfano y Puskas, pero no sa juega mai actualmente. Mure, yo no sé si es por el estado que atraviesa el mundo en estos momentos, pero en cada deporte y en cada caso la Humanidad tiende a defenderse mucho más que a stacer El ejemplo más claro esté en el ajedrez, antes se jugaba sbierto y haciendo aperturas valientes; ahora se mueven las fichas con temor, esperando al fallo del contrario sin exponer casi nunca, casi buscando las tablas antes de empezar. Lo mismo ocurre en el firthol. Se ha colocado una gran cantidad de defensas para evitar la demota y casi todos salen a perder. El fútbol actual es abumido

–¿Curá disporte puede llegar a desbancar al futbol?

 No veo ninguno con la garra suficiente para logrario

El fútbol se resquebraja por falta da campos. El jugador sigue haciéndose un atleta cuando tiene veinte años y licha por un buen club. ¿Dónde está el remedio?

La verdad es que, para sur hitholista actualmente cada vez hace más falta ser un hombre; varnos, un verdadero etida, y, de siempre, los jugadores españoles son unas birrias. Ahora casi todos pasan poco más de sesenta kilos. Ahi estim esos que usted nombraba antes, los Zamora, Regueiro, Quincoces, Lángara, que con menos profesores de gimnesia eran unos attetas. El problema de los campos no tiene remedio. Antes nos clumabamoss una clase para jugar en el solar cercano, ahora habria que elumarses todo el tila para ir a jugar cerca del Escorial y además tener mucho dinero para un taxi, parque no hay medio de locamación. El problema de los campos es un gran problema casi imposible de solucionar. El de los jugadores actuales de hojaldra, tal-



En ci campo, duranic un partido, os todo de Encinas. Em el año 1947

-¿Puade llegar a failar el espectàculo del más popular de los deportes?

No, mientras no se butocratice, es decir, si el futbolista no pasa a ser un actor de teatro, y los clubs, sociedades anónimas. Lo mejor es que siempre siga habiendo tontos que piensen que el honor de su pueblo, su región y hasta de su patria está en las botas de los futbolistas.

En el aspecto de aficionado, ¿as ustad

Electivamente, yo sigo siendo un imbècil que todavia sufro en la tribuna, y cuando Angel de Andrés me dice «Ya faitan sólo tres minutos, esto está en el botes, ya le contesto: «En tres minutos puede ocurrir un asesinato, una violación y hasta que nos metan dos goles.» Todas estas cosas han ocurrido y seguirán ocurriendo en ese corto espacio de tiempo.

¿Ela hecho usted algún otro deporte fuera de los rectángulos futbolisticos?

Me gustaba el boxeo, y en el antiguo Torneo del Paloce Regué a ser campaón de mu peso. Me gustaba el ciclismo, la lucha gracocromana, la caza y el esqui. Como jugador de ajedrez fui de primera categoria.

—¿De qué deporte es espectador además del que recharo en el Bernabéu?

De ninguno. El boxeo está meleado, además, casi nadie se cuida, cosa ladia pensable además del talento y las facultades. El ciclismo no es espectáculo, porque no hay velódromos y en las carreteras es visto y no visto. Ahora están el balancasto y el voleibol y esas cosas que a mi no me gustan.

Volvamos a lo suyo, ¿estará España en el Mundial de Munich?

No. Luando Portugal nos ganó la primera vez, fue porque entonces estaba mejor que nosotros y lo mismo ocurre ahora con Yugoslevia.

¿Cómo ve al seleccionador nacional actual?

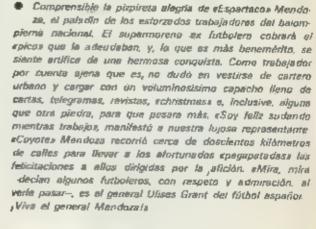
El mejor Kubata saba de fitibol; tiene, sobre todo, un gran trato para los jugadores y es un hombre que pone todo su cariño en el trabajo. Si por el seleccionador fuese, serlamos campeones del mun-

Don Pablo Remández Coronado nació en la madrileña calle de Luchana el día 11 de septiembre de 1897. Tiene satenta y cinco años cumplidos, además de cinco hijos, diecisiate niatos y un bianiato Hos dos últimos hijos juegan al fútbol en dategoria regional-, un buen humor y un cariño tan grande al fútbol que no me extrañaria nada que a los próximos Reyes Magos les pida en su carta un balón de replamento. Un hombre no sólo se vuelve niño cuando juega al fútbol; en al caso de nuestro entrevistado, hasta cuando habia. Mi amigo, el que decía que don Pablo era el ombligo del fútbol, se quedo corto, perque don Pablo Hemández Coronado es ombligo y también parte importante del corazón del fútbol



«En mus trempos, las selectromados, más que prima, cobraban una «sobrina», porque, en lugar de duncro, les echábamos un discurso patriótico», dice Hernándes Coronado a "nuestro compadero Reoyo.





El Tribunal Supremo lo ha dicho y los spegapatadass hispanos se han puesto muy contentines, como futboleros con primas nuevas. El benemérito Tribunal ha dejado blen claro que los profesionales carpetovetónicos del balom plema son trabajadores por cuenta ajena. ¡Y todo debido a la viril, heroica y superatómica rebelión de «Espartaco» Mendoze, el nuevo «Coyote» del balompierne (bonica) nacional! Cientos, miles, millones de felicitaciones liueven sobre los nuevos trabajadores que se suman a la ya larga lista que puebla el esforzado, sonriente, sudoroso y pluriempleado ejército laboral hispano. Felicitaciones como las que porta nuestro Cartera Especial de Lujo, que no es otra que la lujosisima Monica Kolpak «Me reconfort», me estimula, me amociona saber que yo también me gano al pan con el sudor de mi frente o, más concretamente, de mis pierres, o para ser més exacto, de mis ples... ¡Soy un trabajador, como el señor Braulio, el fontanero de abajola, manifestó uno de los núevos trabajadores por cuenta ajena, al centrocampista

♣ Todos los epolerosa del balompierna hispano calebraron con emoción y autoria la buena nueva, «¡Ya no sorros asciavos «exclomaban librando de alegria». Ahora nos va explotar su padre!» Y casas así. Pero no la celebraron con mariscos y chemples, no prensen ustedas mat. No. Se lanzaron a la democrática erues para echar una marita como fuese y donde fuese pues sabrdo es que en estas fechas todos los servicios funcionan a tope. Vean, por ejemplo, aj autitero Marcial vistiendo el sobrio y elegante uniforme de guardía, prestando sus servicios en una concurrida celle de la ciudad. A su lado, entusiasmada por el gesto del productor Marcial, de propeo sinceramente, «¡Para que los malaires digen que somos unos señonitos!», se defendio el marcial Marcial, Y el egolero-guardias mencho a multar un coche mal aparcado trax avisar a la gita para que viniera a returar un autobús que obstruía un cruce. ¡Trabajo, divino tesom!





EL ULTIMO GOL DE GENTO

El estadio Bernabeu conmemoro sus veinticinco anos de existencia con un homenaje a Francisco Gento. Grata conmemoración en la que el notable extremo recibió grandes muestras de simpatia. Real Madrid y Belenenses se enfrentaron en la emotiva jornada y Gento fue quien inauguró el marcador al larzar un penalty de forma magistral.



Una delantera de muchos quilates. Bene, Santillana, Eusebia, Dobrin y Gento. El yugoslavo Dzajic también estuvo presente en el acontecimiento.



Gento, en una de sus clásicas galopadas, llegó ante la meta del equipo português, pero la salida de Mourinho, a quien cubre uno de sus defensas, malogró la internada del madridista,



Fue la última vez que Gento vistió su indumentaria rutbolistica como jugador. Su figura se recordará pur todos los aficionados. Aqui le vemos disponiéndose à sacar un comer como tantas veces lo hiciera en su dilateda vida deportiva. (Fotos Vega y Gálvez.)

ecotilleos

& NIVARDO PINA

YA SOLO GUEDA EL REAL MADRID

Mientras, les copes de Europa de ciube alguen su marche a le lemitud que obligen sus respectivas organizaciones. Mai se van



presentando las cosas para nuestro fútbol. De los cinco representantes que han participado en las tres competiciones --los dos campeones nacionales y los tres esiguientese de la Lige-, de un total de 126 equipos correspondientes a 32 países, tras la efiminación del Las Palmas, sólo nos queda en Rao uno: el campeón de Liga, el Real Madrid; el equipo más avezado a esta clesa de actuaciones internacionales que ha de librar la primirio lucha --los cuarros de final ya- frente a un contrario que decidirá de sorteu a celebrar de cara a la primavera. Porque la Copa, en atención a los futbolistas del Este, no se juega en invierno. (Recordemos que actualimente están clasificados el Sparsa checo, el Ujoest hángaro y el Dinamo de Kierw quaz.) ¿Contra quién deberá jugar el Madrid?

GARATE VOLVIO, VIO Y

El Adético de Madrid ha recobrado a Gárete. Y el equipo blanquirrojo parece pto... sin hacer desmenecer al resto de sus jugadores, que situaron se club al mámino nivel en la Lica. Sin embargo, todo fue hecho a

trances y barrances, a base de esfuerzos grandes por lograr feitos que compensaran arteriores fallos. Le verdad es que faltaba el crealizados o el hombre que hiciera posible aus realización. Yras lorge espera por lesión, esa hombre, recuperado, está ye en acción. Y de él sambién puede d'ecirae que avolvió, vio y versiciós. Y lo biso dejarsió tarjesta con uno de los goles más y mejor logrados que recordament, alcárciado friente a un contrarlo de calidad reada menos que el lider del tormo-frente a una sagá extraordinaria y un portero no menos intraordinario. El arieste del Mansavares, con se vuolta, la tráito la tranquilidad y las esperanzas a todos: a su hischada, al equipo y a su instranción. Max Merkel...

LAS LESIONES Y LAS COGIDAS

COGIDAS

Se astá volviendo a poner de moda el estrapenses de las lesiones. Sobre todo amb les grandes encuentros de la temporada, en sus visperas se suceden las bajas, o por lo menos los apuncios de hajas, importantes en los objujos. Durante unas cuantas jornadas, las páginas deportivas de las diarios de la localidad mantienen para sus lectores el interrogente de la actuación próxima de liste o aquél -siempre, natualmente, la o las figuras casartes-abjerto por una importante fesión. Lo mismo que en los noros cuando el diestro, también éste o aquél, cogido el domingo anterior, no podrá acrear en mache tiempo. Sin embargo, siete dias más tarde -en ocasiones antes- el matedor, apara no perjudicar a la empresta, tones. Como en el fitibol. El fenómeno no podrá actuar en macho tiempo tampoco—, testa el domingo siguiente si el contrairio de tumo unnimas al lesionado a jugar, y tresta, si es posible, a ser el mejor del partido. Casio lifiber, por ejemple.

LA INFALIENCIA DEL

LA INFLUENCIA DEL

Cuando en el verano se procede a la confección del calendario liguero los aficionados se interesan especialmente por dos cuestiones: los encuentros de los diferentes ceternos rivaless de cada región, de cada ciudad, a veces, y los terrenos ajenos con especial dedicación a ese pasar de las dos vueltas. Porque, en ocasiones, ello puede tener gran importancia. Por ejempio, en esta temporada para el Bercalona. El quipo azalgrana tiene la coincidencia de sus dos partidos seguidos diuerzo on el mismo hecho en la jornada final y comienso de cada vuelta, y he aqui el detallectras jugar estos dos encuentros pasados en el Manganares: y en Burgos, recibirá en casa al Granada pere evinjan después a Zaraguza y Coruña. Si el Barsa suliera no mal librado de esta carrera de vellas, entonces...

LIOS ARBITRALES

Mo hay coime por les alturas de nuestro fisitol. El que por Alberto Bosch parezca mande la tranquilidad no quiere decir otra casa sino que ha habido traspaso de lugar. El la parece que reside ahora en San Agustin, 3, domicilin, como sabrá el lector, de diversas dependencias faderativas. Y es concretamente en el Colegio Central de arbitros en donde parece radicar en estos momentos el máximo revuelo de nuestro firibol nacional. Se dice, a sata respecto, que la situación presidencialista del señor Pardo Hidalgo atravieta por dificultades graves tras diversos hechos importantes que vienen sucediéndose en el mundo de los trencillas nacionales, que pueden desembocio finalmente en una crista. ¿ aunque esta palabra y la consiguiente de dimisión no existan, al parecer, dentro del deporte nacional del baldor redondo. Pero habrá que in pensando en una próxima aparición de la una y la otra si las cosas siguen produciendose —incluso en au-mento— tal y como se ven produciendo.

SOLUCION A LOS DIEZ ERBORES

1: Cosido en la camiseta del atleta njuguetono. 2: Cejas del personaje de la irquierdo. 3: Bigote del atleta calvo. 4: Boca del atleta njuguetono. 5: Sombra de la tribuna. 6: Cesped a la izquierdo del dibujo, 7: Hueso en el suelo. 8: Celcon del atleta serprendido. 9: Ojos del atleta del fondo. 10: Cigarro en la boca del jugador que espero el testigo.

SOLUCION A JESTA USTED SEGURO?

; T. Una (A). 2. Suecia (A), 3: Deuce (C), 4: Independiente (D), 5: Universitario Lima (D), 5: Flummense Brasil (A), 7: China Nacionalista (E), 8: Jack Nicklaus (USA) (D), 8: Norteamericana (S) 10: Eclipse (D),

SOLUCION AL CRUCIGRAMA

HORIZONTALES 1: Best Ajak 2: Nia. Lea 3: Es. Llama SA, 4: Ris. Ama. Bor, 5: Alon, Sala, 6: Bonnier, 7: Plan, Rapa B; Atin, Llo, Tul, 9: La, Alora Az, 10: Ale, Ara, 11: Oros. Sose.

VERTICALES, 1: Para, Pola, 2: Sal, Loa, 3: En, Soban, Ar, 4: Sil, Non, Alti, 5: Talii, Lles, 6: Amancio, 7: Alma, Oras, 8: Jea, Ser, Aro, 9: Aa, Barat, As, 10: Sol, Puir, 11: Cara, Alta.

AGATA PSICOANALISTA CON CLIENTELA MUY DEPORTISTA

Por DON OPAS - (Foto: Larrá - Dibujo: Melguiades)



EL EXTRAÑO ATOMATAMIENTO DE HEREDIA

€ veo muy colorado, señor Heredia. ¿Qué le pasa? ¿Tiene sarampión? -No. Nunca me be encontrado tan bien como abora. En Castelidefels me estoy dando la vida padre! Y también la madre. Pero entre unos y otros me han sacado los colores. Mi cara parece un crustáceo cocido, Lin tomate.

-Desde luego hay mucho tomate en tomo a usted... Pero expliqueme con absoluta sinceridad el motivo de su atomatamiento.

-Verli, pebeta. Cuando yo Hagué a la madre patria, a la que Dios guarde muchos años, agui no me conocia nadie.

-En efecto. Usted sólo era conocido en su casa e la hora de comer.

-Eso es, ché. Sin embargo, ahora soy más popular que Don Cicute y Felipito Tácatun juntos, ¡Es homble, galera! La popularidad me ha pillado desprevenido... En les últimes semanes he salido en los apapelesa más que mi paisano Perón. ¡Ay, se me ha escapado! Que no conste en acta la galabra epaisanos, doctorcita, Me ha salido por culpa de la fiebre.

-Nunça es tarde si la popularidad es buena...

-Eso es lo que me ha dicho el célebre Jaime de Mora, que, por cierto, me ha ofrecido el puesto de spinchadiscosa en una abolites de Marbella, a condición de que actúe vestido de gaucho, con caballo y todo. Ya vará, porque estoy recibiendo muchas ofertas. Tal vez me dedique a la canción y forme pareja con Karina, para cantar tangos con ritmo epops.

-¿Cree ested que el Barcelona de sus amonts y de sus millones le cederá a algún equipo francés, ruso, chino..., pers que no se code?

-Ne oldo decir que tal vez me cedan a la tábrica de estufas El Radiador de Hojalata, para hacer unos espotas televisivos. Yo saldria vestido de futbolista, cateritándome las plantas de los pies en una estufa después del pertido. Y diría, tras saborear un tomate: «Ande yo caliente... riase la gente.»

-Oiga, señor Heredia... ¿Recibe cartas de amor?

-Llevo recibidas cuarenta y cinco. Me llaman coriundo da pega bonitos, y cosas así. También he recibido proposiciones para apadrinar promociones de estudiantes. E, inclusive, me han pedido que me presente a concejal en las próximas elecciones. ¿Comprende usted ahora por qué entre unos y otros están sacándome los colores? Sin embargo, les estoy muy agradecido a los artifices de mi promoción publicitaria: don Agustín Montal, ese santo varón, mi honorable jefe; la Federación Española de Fútbol, la Delegación Nacional de Deportes, el Ministerio de Asuntos Exteriores, la Comisaria de Abastecimientos y Transportes, la Confederación Hidrográfica del Segura, el FORPA... Y, sobre todo, a Rigoberto Lechuzo, alias «El Maracas». Es el..., quiero decir el redactor de mis documentos; gracias a ellos he alcanzado tanta popularidad, que mi paisano Perón (jay, otra vez se me ha escapado!) tiene celos artisticos de mi.

-Lo malo es que va a olvidarse de cômo se juega al fútbol...

-Para no apolillarme, en Castelldefels juego al futbolin con el barman. Y en el jardín doy patadas a un bote. Doctorcita, dígeme, ¿es grave la mio?

-No. Puede irse tranquilo. Lo suyo no es grave. ¡Es de risa! Que pase el

LEGRA, CAMPEON MUNDIAL (CON EL ORGULLO DEL PAVO REAL)



En España, al menos, no están divididas las opiniones en cuanto a la valta de José Legrá. Con escasas excepciones, que confirman la regla, la mayoría de los aficionados al noble deporte del boxeo están de acuerdo en considerarie como una figura de época en la categoría de los pesos plumas.

En realidad no descubrimos nada nuevo al decir que Legrá es un arquetipo, un modelo y un ejemplo de casta, de pundonor y de gallardía. Un espejo en el que deben mirarse los jóvenes que aspiran a ser campeones en el deporte de las doce cuerdas.

Lo que enciende el comentario y, a veces, la crítica es su orgullo profesional. Ese grito que le sale del alma y en el que proclama: «¡Soy el mejor!» Y es que por los cuatro puntos cardinales de su figura le brota un complejo de superioridad. Y en cuanto se calza los guantes se imagina ser un superman. Y no puede callario. Y lo proclama a la rosa de los vientos.

Sus hinchas —que los tiene por millones— aplauden su actitud. Y piensan que la modestia puede merecer elogios desde otros puntos de vista, no desde el deportivo. Y quien se deja catalogar como púgil modesto, es poco más que un jurnalero de la profesión.

De otro lado, los iconoclastas, los que siempre quieren derribar al ídolo, dicen que Legrá tiene el orgullo del pavo real. Un argumento que se les vuelve en contra y que más que crítica es incienso. Porque, vamos a ver, ¿en qué funda su orgullo el pavo real? En su cola ma-ravillosa, naturalmente. Y hay que decir que cuando la despliega formando con ella un abanico, casi una rueda, la finura del plumaje y la belleza del colorido son incomparables. ¡El orgullo del pavo real! Cuán justificado! Como el orgullo de José Legrá. Porque, en justicia, ¿cuántes pueden comparársele? Si los contamos con los dedos de la mano, quizá sobren dedos para indicar los boxeadores tan brillantes. tan elegantes, tan emotivos como El Puma de Baracoa.

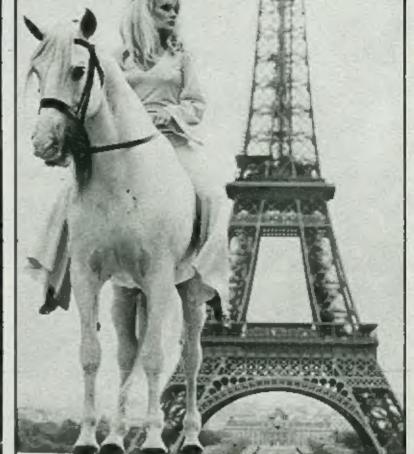
Por mi parte, le deseo que continúe con ese orguilo. Con ese «¡Soy el mejor!», y que lo siga demostrando como ahora en Monterrey, donde ha recuperado cetro y corona, que le quitaron de mala manera en Londres.

Del combate con tra Clemente Sánchez, ¿qué les voy a decir que ustedes no sepan? Once veces lo mandó a la lona y el árbitro detuvo el combate en el décimo asalto, por inferioridad manifiesta del mejicano. Ese K. O. técnico, a mi juicio, es más importante que el otro. Porque en el que se cuenta diez puede ser producto de un golpe de suerte. Y el K. O. técnico significa que se ha propinado una paliza al adversario.

Si, señor Legrá: Es usted el mejor

R. de V.

(En nuestro próximo número publicaremos amplia información de este acontecimiento deportivo.)



TERRY, EN PARIS»

La publicidad también puede ser sinónimo de belleza. Tal es la impresión que han producido los muevos «spots» televisivos de Centenario Terry, que Leopoldo Pomés ha realizado para Ticanpo Synergie.

Rodados en Venecia, en París, en Madrid y en Barcelona, los «spota» de «Centenario Terry» han causado un verdadero impacto en los medios publicitarios. Junto a la calidad de las imágenes de Leopoldo Pomés, hay que destacar la excelente música de Augusto Algueró y la serena belieza de Margit Kocksis, montada sobre la fina estampa de «Nevado», el celebre caballo blanco, orgullo de la raza cartujana conservada por Fernando A. de Terry. Pocas veces unas imágenes y una música han expresado tan fielmente ese mundo que Centenario Terry hace sentir.

SEMANA, S. L.

En cumplimiente de lo dispossiv por el artículo 24 de la vigente Ley de Prema e Insprenia, SEMANA, S. L., editora de AS-COLOR, se compiaca en posser en conocimiente de sus lactores los datos o latermaciones quie diche precapta legal entyre:

PRIMERO.—Personse que constintyes los órganes rectores de SEMANA, S. L.: Camarjo de Administración: presidente, dan Luis Montiel Balancus; vocal, don Vicante Montiel Rodrigues de la Encine; vocal secretario, don Luis Montiel Rodrigues de la Encine, apoderado gameral, den Juan López Gálvez.

SEGUNDO, Personne propietaries de participaciones esperieres al 10 por 100 del patrimonio social: don Luis Montiel Batanzat, don Luis Montiel Bodriguez de la Encime y des Viceste Montiel Rodriguez de la Encime.

TERCERO.—Belance general al 31 de diciesabre de 1971. ACTIVO: dispubble. Caja, 222.977.11 peretra. Bancis, 28.853.088,42. Realizable; corresponsalez, 6.747.260,56. Electre e cubrar, 23.302.289,04. Almanin, 18.019.595,60. Inmoviliando metrolai. Maquisaria e Instalaciones, 704.817,99. Mobiliario y ansares, 976.020,28. Disponibilidades hando de previsión, 4.772.493,88. Vebícades, 35.625. Inmoviliando lemeterial, 2.400.951,44. SUMA; 84.039,719,33. PASIVO: capital y recurrent capital, 10.000.000. Realizar rolatatria, 5.250.000. Fondo de previsión de inversiones, 4.650.000. Amortización, Disponibilidades insudo de previsión, 409.562,38. Previsión fallidos, 250.017.04. Enigitale: colabocadores, 488.541,64. Cuentra carrientes, 2.283.527,81. Previsión pago impuestos, 57.546. Pagos diferidos, 3.917.211,31. Efectos a pagos, 5.125.563,37. Cuentras de orden, 25.420.630,09. SUMA: passives, 64.035.719,32.

LLUVIA DE GOLES





El cuarto gol madridista llegó poco después. Su autor fue Pirri, que, pese a Hacia muy poco fiempo que habia comenzado el segundo periodo cuando la entrada de Murillo, remató a las mallas una jugada en el área donastiarra. Velázquez, de un gran disparo, consiguió el tercer gol del Real Madrid. En la fotografia, Espacola, pese a su estirado, no llega al balón.



Santillana, es una gran jugada personal, obtuvo el quinto tanto para su equipo. El delantero centro emerenges», tras burlar a varios contrarios que la salieron al paso, batió por bajo d Esagola.



El sexto y último gol de la tarde fue obra de Aguillar, que ya babia consaguido el primer gol madridisto. El esiete» bionco se internó por la linea de cómer y oprovechó un despiste de Esnacia para introducir el balón en el portal de la Real.